

ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΟ ΝΟΜΑΡΧΙΑΚΟ ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑ ΚΥΘΗΡΩΝ

Στο προηγούμενο φύλλο μας αναφέραμε ως είδηση της τελευταίας στιγμής την πληροφορία, ότι τα Κύθηρα θ' αποτελέσουν ιδιαίτερο Νομαρχιακό Διαμέρισμα στο Ν. Πειραιώς, στα πλαίσια της καθιέρωσης της Δευτεροβάθμιας Αυτοδιοίκησης που ψηφίστηκε από τη Βουλή. Επειδή όμως ακόμη δεν είχε γίνει γνωστό το ακριβές κείμενο του Νόμου, επιφυλαχθήκαμε να αναλύσουμε την κατάσταση, γιατί είναι γεγονός ότι είχε προκληθεί με το θέμα γενική σύγχυση. Κατόπιν λοιπόν σχετικής έρευνας στο Υπουργείο Εσωτερικών και διασταύρωσης πληροφοριών, μπορούμε να πούμε τα εξής:

1ο ΔΕΝ προβλέπεται τελικά από ρητή διάταξη του Νόμου η ίδρυση Δευτεροβάθμιας

Αυτοδιοίκησης στα Κύθηρα. Όμως, ο Νόμος αναφέρει, ότι σε Νομούς που έχουν νησιά σε μα-

κρυνή απόσταση απ' αυτούς, μπορεί με Προεδρικό Διάταγμα και έπειτα από μία καθοριζόμενη διαδικασία, να ιδρύεται Νομ/κό Διαμέρισμα. Στη διαδικασία μετέχουν πολλοί φορείς και οργανώσεις και έτσι όπως διατυπώνεται είναι μάλλον πολύπλοκη. Όπως όμως μας είπαν από το Υπουργείο, αφού τα Κύθηρα κατονομάζονται ως παράδειγμα τέτοιου νησιού στο Νομό, θα πρέπει λογικά ν' αποτελέσουν και την

πρώτη εφαρμογή Διαμ/τος που θα ιδρυθεί με Προεδρικό Διάταγμα. Κι εν πάσει περιπτώσει το πόσο γρήγορα θα ιδρυθεί το Διαμέρισμα εξαρτάται κι από την πίεση που θ' ασκηθεί.

2ο ΔΕΝ καθορίζεται επίσης στο Νόμο, αν καταργηθούν τα επαρχεία, όπως ήταν η αρχική πληροφορία την οποία γράψαμε. Το βέβαιο είναι ότι καταργούνται τα Επαρχιακά Συμβούλια, λόγω της αντικατάστα-

σής τους με τα αιρετά Νομ. Συμβούλια του Διαμερίσματος. Βέβαια, επειδή δεν αναφέρεται ρητά, δεν σημαίνει ότι το Π.Δ. που θα εκδοθεί δεν μπορεί να καταργήσει το θεσμό του Επαρχού. Οι σκέψεις πάντως που αυτή τη στιγμή επικρατούν είναι να ορίζεται εκπρόσωπος του Νομάρχου (Επαρχος ή μόνιμος υπάλληλος της Νομαρχίας).

3ο ΟΙ ΕΚΛΟΓΕΣ για τα Συμβούλια αυτά θα γίνουν μα-

στη σελ. 6



ΚΥΘΗΡΑΪΚΑ

ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ ΚΑΙ ΑΝΤΙΚΥΘΗΡΩΝ

Διευθυντής: ΜΑΝΩΛΗΣ Π. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ

ΗΛΕΚΤΡΙΚΕΣ ΣΥΣΚΕΥΕΣ
(Ψυγεία, Κουζίνες,
Τηλεοράσεις κ.λ.π.)
VIDEO CLUB
(πλούσια ταινιοθήκη)
ΝΙΚ. Ε. ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ
ΛΕΙΒΑΔΙ - ΤΗΛ. 31720
ΠΟΤΑΜΟΣ - ΤΗΛ. 33620

ΕΤΟΣ 3ο
ΑΡ. ΦΥΛΛΟΥ 26
ΑΠΡΙΛΙΟΣ 1990

ΕΔΡΑ: ΛΕΙΒΑΔΙ, ΚΥΘΗΡΑ • ΓΡΑΦΕΙΟ ΑΘΗΝΩΝ - ΤΑΧ. Δ/ΣΗ: ΚΑΝΑΡΗ 48, 174 55 ΑΛΙΜΟΣ • ΤΗΛ.: 98.27.436 (7-10 μ.μ.) TELEX: 210898 FALG

Ένα σπίτι για τους ανθρώπους μας

• Προβλήματα και προοπτικές του Γηροκομείου

Ο ΣΟ η πυραμίδα της ηλικίας στο νησί μας έδειχνε συνεχή κι ανησυχητική διόγκωση στις μεγάλες ηλικίες, σημάδι της γήρανσης του πληθυσμού, τόσο

Κυθηραϊκά
Η ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ ΝΕΡΟΥ

ΠΡΙΝ καν οι επίσημες αρχές κρούσουν τον κώδωνα του κινδύνου κι αρχίσουν τις κινητοποιήσεις και τη «λήψη μέτρων», που έρχονται, σχεδόν πάντα, κατόπιν εορτής, η εφημερίδα αυτή είχε αφιερώσει δύο βασικά της θέματα, τον Ιούνιο του '88 και τον περασμένο Φεβρουάριο, στην απειλούμενη λειψυδρία. Δυστυχώς τα πράγματα εξελίσσονται όπως είχαμε φοβηθεί. Ο «καλός καιρός» (που είναι καλός για όλους), συνεχίζεται και οι υπουργοί ξυπνούν από το λήθαργο κι αντιμετωπίζουν πλέον άμεσα τον κίνδυνο της δίψας. Εκκρεμότητες χιλιάδων στρέμματα θα μείνουν απότιστα κι η παραγωγή θα μειωθεί δραματικά μαζί με το αγροτικό εισόδημα. Στα Κύθηρα η κατάσταση έχει αναλυθεί από μας στο κοινό στις πραγματικές της διαστάσεις. Σκοπός λοιπόν αυτού του άρθρου δεν είναι να ξαναπροτείνει κάποιες λύσεις, αφού δεν «προκάνουμε», αλλά να κάνει αυτό που δεν έκαναν ακόμη το Κράτος κι η Τοπική Αυτοδιοίκηση. Να καλέσει όλο τον πληθυσμό να περιορίσει στο ελάχιστο την κατανάλωση, να μετριάσει τις σπατάλες να προσπαθήσει έτσι ώστε τα μικρά αποθέματα να επαρκέσουν για να ξεδιψούν κι οι κάτοικοι των χωριών που δεν έχουν το αλγιστο αυτό. Ας φτευθούν λιγότερα λουλούδια φέτος και σ' ίνιει προγραμματισμός για κατασκευή δεξαμενών σε κάθε νοικοκυριό. Μέχρι να μας ξανάρθουν οι βροχές...

ένα ίδρυμα που θα έδινε στήριξη στους ανήμπορους και μόνους γέροντες γινόταν αναγκαίο για τον τόπο.

Έτσι, το 1967, το Τριφύλειο Ίδρυμα στην Αθήνα, ξεκινώντας από τις δωρεές των τέκνων του Γ. Γρ. Κασιμάτη και του Α. Μεγαλοοικονόμου, ξεκινά το χτίσιμο του Γηροκομείου Κυθήρων.

Παρότι οι δυσκολίες και τα εμπόδια δεν είναι σ' όλους γνωστά ή έχουν ξεχασθεί, δεν θ' αναφερθούν, γιατί δεν είναι αυτός ο σκοπός της σύντομης αυτής παρουσίασής μας. Σκοπός μας είναι να αναφέρουμε πού βαδίζει ο Οίκος Ευγηρίας Κυθήρων, ποιά είναι τα οικονομικά του και οι προοπτικές του. Γιατί, όσο κι αν θέλουμε να μη βλέπουμε μπροστά μας, είναι το μόνο ίδρυμα, του οποίου τις φροντίδες, αργά ή γρήγορα, θα ζητήσουν πολλοί από μας, ακόμη κι αυτοί που δεν θέλουν να το σκέφτονται.

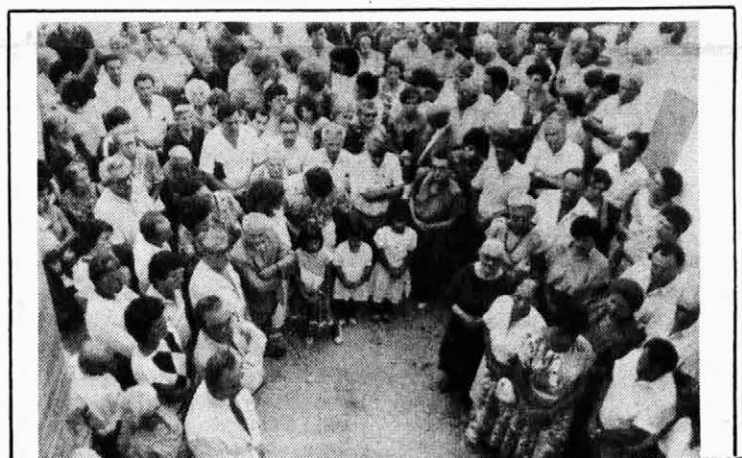
Ο Ο ΓΗΡΟΚΟΜΕΙΟ, λοιπόν, συντηρείται από έσοδα πολλών πηγών, όπως τα τροφεία (οι τρόφιμοι οφείλουν να συνεισφέρουν με το 70% της συντάξεως που παίρνουν. Βέβαια οι περισσότεροι είναι του ΟΓΑ, οπότε...), οι κρατικές επιδοτήσεις, που τα τελευταία χρόνια είναι μηδέν, οι κληρονομίες κι οι δωρεές, τα έσοδα από το «Σκλάβειο» κληροδοτήμα, οι πρόσοδοι των άλλων ακινήτων και οι τόκοι από ενδεχόμενες καταθέσεις.

Απ' αυτές τις πηγές, σταθερές είναι τα τροφεία, που το 1989 πλησίασαν τα 17,5 εκατ., σε σύνολο εξόδων 43 εκατ. περίπου, οι πρόσοδοι (ενοίκια) ακινήτων, που τον ίδιο χρόνο έφθασαν τα 4,5 εκ. και τα έσοδα από το «Σκλάβειο» που φθάνουν τα 11 εκ. το χρόνο.

Όπως βλέπουμε τα σταθερά έσοδα το 1989 έφθασαν τα 33,2 εκ., υπελείφθησαν δηλ. των εξόδων κατά 9,5 εκ. περίπου. Τη διαφορά την κάλυψαν οι δωρεές (15 εκ.) και οι τόκοι (3,8 εκ.). Επειδή όμως οι δωρεές δεν είναι μόνιμες, ενώ τα έξοδα είναι σταθερά (μόνο οι μισθοί έφθασαν το '89 τα 31 εκ. δρχ., τα τρόφιμα τα 8 εκ. και τα καύσιμα κλπ. τα 4 εκ.), πρέπει να αυξηθούν οι πρόσοδοι για να λειτουργεί σωστά το ίδρυμα και να μη έχει ανάγκη ενδυνάμυν από το Τριφύλειο ή το κράτος.

ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ έχουν ακουστεί και κάποια παράπονα σχετικά με τις υπηρεσίες που προσφέρονται, πράγμα που είναι φυσικό για Γηροκομείο. Υπάρ-

Όταν ρωτήθηκε ένας σοφός τί πράγμα φοβάται περισσότερο στη ζωή του, απάντησε: τη μοναξιά. Κι η μοναξιά είναι συνήθως ένα αποτέλεσμα των γηρατιών. Στην τρίτη ηλικία, όταν ο άνθρωπος δεν είναι χρήσιμος σε τίποτα σχεδόν, γίνεται ανεπιθύμητος ακόμη κι από τους ίδιους τους συγγενείς του και τα παιδιά του. Η μάχη της ζωής που δίνουν οι τελευταίοι, τους απομακρύνει από τους γέροντες. Αν μάλιστα μεσολαβεί και κάποιος ξενιτεμός, τα πράγματα χειροτερεύουν. Και τότε έρχεται η ανάγκη για κάποια φροντίδα. Ένα ίδρυμα. Και μεις, που από τις στήλες μας γράφουμε κάθε μήνα ένα κείμενο πρόβλημα του νησιού μας, δεν δικαιούμεθα να παραλείψουμε το σημαντικό αυτό θέμα. Κι επειδή στα Κύθηρα ευτυχώς υπάρχει το Γηροκομείο, θ' ασχοληθούμε σήμερα μ' αυτό.



Από την τελετή εγκαινίων της πτέρυγας κατακοίτων το καλοκαίρι του 1987.



Από επίσκεψη της «Συντροφιάς Κυθηρίων Κυριών» το καλοκαίρι του 1988.

χουν βέβαια πολλά περιθώρια για βελτίωση των παρεχόμενων υπηρεσιών, ενώ ως τώρα τα επιπλέον έσοδα από τις δωρεές, εκποιήσεις ακινήτων κλπ., πήγαιναν για συντήρηση του κτιρίου και βέβαια την αποπεράτωση της πτέρυγας κατακοίτων.

ΕΔΩ, σε όλ' αυτά, σημαντική είναι και η συμβολή των ευεργετών, που και πολλοί είναι και αξιόλογα συνεισφέρουν για τα Κύθηρα. Χαρακτηριστικό

πάντως είναι, ότι, καίτοι έχουν «περάσει» από το ίδρυμα και εύποροι τρόφιμοι, μόνον 5(!) άφησαν κάποια ακίνητη περιουσία στο ίδρυμα από ένα σύνολο 180 περίπου ατόμων. (Οι πολλοί δωρητές δεν ζήτησαν εξυπηρέτηση από το ίδρυμα).

Τώρα οι τρόφιμοι είναι 46 στο Γηροκομείο και 26 στην πτέρυγα κατακοίτων. Η δυναμικότητα (49 και 28 αντίστοιχα) φαίνεται ότι θα καλύψει τις ανάγκες και για το μέλλον.

ΤΟ ΒΑΡΟΣ λοιπόν πρέπει να δοθεί στη βελτίωση των υπηρεσιών (πρόσληψη γιατρού αργότερα, ιδίου μεταφορικού, ειδικευμένου προσωπικού κλπ.), ενώ κι οι συγγενείς των τροφίμων θα πρέπει να βοηθούν με έργα κι όχι μόνο με κριτική. Είπαμε ότι το Γηροκομείο, ίσως αύριο χρειασθεί σε όλους. Κι αν δεν είναι τέλειο, πάντως είναι από τα καλύτερα στην Ελλάδα κι ασφαλώς μπορεί να γίνει ακόμα καλύτερο.



Το κτίριο του ιδρύματος. Αριστερά η πτέρυγα κατακοίτων

Τώρα
στον Πειραιά

VIRGO

Είδη υγιεινής - πλακάκια - θέρμανση

Σ. ΠΕΤΡΟΓΚΩΝΑΣ -
Γ. ΜΑΥΡΟΓΙΩΡΓΗΣ Ο.Ε.
ΗΡΩΩΝ ΠΟΛΥΤΕΧΝΕΙΟΥ 81
ΠΕΙΡΑΙΑΣ - ΤΗΛ. 4180371

Συγκεντρώσαμε ότι καλύτερο υπήρχε στην εγχώρια και ευρωπαϊκή αγορά και δημιουργήσαμε μια έκθεση στα είδη υγιεινής σχεδόν μοναδική.

ΠΡΟΣΩΠΑ ΣΤΟ ΠΡΟΣΚΗΝΙΟ

ΝΙΚ. ΚΑΝΤΙΩΤΗΣ

Έχουμε παρουσιάσει από τις στήλες μας πολλούς Κυθηρίους για τη δράση τους σε διάφορους τομείς. Όλοι ήταν γνωστοί λίγο ως πολύ στον ευρύτερο Κυθη-



ραϊκό χώρο. Υπάρχουν όμως και άλλοι Κυθηρίοι, που αν και για διάφορους λόγους δεν βρίσκονται συχνά στο νησί ή δεν έχουν επαφές με το Κυθηραϊκό στοιχείο της Διασποράς, δεν παύουν να διακρίνονται ιδιαίτερα στον κοινωνικό και επαγγελματικό στίβο.

Σήμερα επιθυμούμε να παρουσιάσουμε στο Κυθηραϊκό κοινό έναν ακούραστο εργάτη σ' ένα

τομέα που είναι από τους κρίσιμότερους στη ζωή της χώρας μας. Είναι η αιμοδοσία. Κι ο άοκνος εργάτης στο χώρο του για την παραγωγή της ιδέας προς το καλό του συνόλου είναι ο κ. Νικ. Α. Καντιώτης, του οποίου ο πατέρας έφυγε νωρίς από τα Κύθηρα, ακολουθώντας τη μοίρα του Δημ. Υπαλλήλου στις μεταθέσεις.

Ο κ. Καντιώτης είναι τώρα δ/ντής Λογιστηρίου στην Ιονική Τράπεζα και το όνομά του είναι περισσότερο γνωστό όχι μόνο από τις λογιστικές του καταστάσεις, αλλά κύρια από τη δράση του στην αιμοδοσία, για την οποία έχει τιμηθεί επανειλημμένα.

Να σημειωθεί ότι οι Τραπεζοϋπάλληλοι καλύπτουν το 10% της προσφοράς αίματος στην Ελλάδα και ο κ. Καντιώτης εργάζεται άοκνα για ν' αυξηθεί το μεγάλο αυτό ποσοστό.

Μήπως κάποια Κυθηραϊκά σωματεία θα πρέπει να τον τιμήσουν με τη σειρά τους και να τον φέρουν πιο κοντά στις Κυθηραϊκές εκδηλώσεις;

ΝΙΚ. Κ. ΑΘΟΥΣΗΣ

Χάσαμε μετά από ολιγοήμερη ασθένεια τον Νικόλαο Αθούση. Ο εκλιπών είχε διατελέσει Πρόεδρος της Κοινότητας Μητάτων από 1-1-1979 μέχρι 31-12-1986.

Η δραστηριότητά του και η μεγάλη του αγάπη για την Κοινότητά μας είναι σε όλους γνωστή. Είχε καταβάλει μεγάλες προσπάθειες για την βελτίωση του βιοτικού επιπέδου των κατοίκων της περιοχής μας. Είναι γνωστοί οι αγώνες του για την πραγματοποίηση πολύ σημαντικών έργων τα οποία ήταν προσδοκίες πολλών ετών και ξεκίνησαν επί Προεδρίας του.

Σαν δείγμα των σημαντικότερων έργων του αναφέρουμε τα εξής:

- 1) Ύδρευση του Αυλαίμονα από την περιοχή Παλαιοπόλεως έργο που άλλαξε τη μορφή του χωριού.
- 2) Ξεκίνησε την κατασκευή του CAMPING Αυλαίμονα.
- 3) Επίσης ξεκίνησε την διάνοξη του παρακαμπτήριου δρό-



μου από Μητάτα προς Βιαράδικα και

4) Την υδροδότηση της περιοχής Μητάτα - Φριλιγκιάνικα από τη θέση Γωνία.

Δυστυχώς η μοίρα δεν τον άφησε να επιστρέψει ζωντανός από την Αυστραλία για να δει τελειωμένα τα δύο τελευταία έργα όπως τα ονειρευόταν.

Μπορεί ο Νίκος Αθούσης να έφυγε αλλά τα έργα του θα μείνουν για να μας θυμίζουν πάντα τις υπηρεσίες που πρόσφερε στη Κοινότητά μας.

Γεώργιος Πρωτοψάλτης
Πρόεδρος Κοινότητας Μητάτων

Θάνατοι

• Ο Παν. Ραΐσης από τα Φράτσια, πέθανε σε ηλικία 84 ετών και ετάφη στο χωριό του. Ήταν ιδιαίτερα γνωστός, γιατί, για πολλά χρόνια εξυπηρετούσε τους κατοίκους του νησιού και τους επιχειρηματίες, μεταφέροντας είδη από και προς την Αθήνα. Στην οικογένειά του θερμά συλλυπητήρια.

• Η Μαργαρίτα Νικ. Κορνηνού πέθανε στις 22 Φεβρουαρίου στο Σίδνεϋ της Αυστραλίας σε βαθύτατο γήρας. Στα παιδιά της και τις οικογένειές τους θερμά συλλυπητήρια.

Αφίξεις

• Ο κ. Γιάννης Καλλίνικος από τα Φράτσια ήρθε στα Κύθηρα από το Σίδνεϋ Αυστραλίας, όπου διαμένει μόνιμα.

Αναχωρήσεις

• Ο κ. Κ. Μεγαλοκονόμος με τη σύζυγό του για Ιταλία.



ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΑ

Θεωρούμε υποχρέωσή μας να ευχαριστήσουμε θερμά τους γιατρούς και το προσωπικό του «Τριφυλείου» Νοσοκομείου Κυθήρων, για το ενδιαφέρον τους στην πρόσφατη ασθένεια του πατέρα μας Γεωργ. Πετροχειλίου.

Η σύζυγος: Μαρία. Τα παιδιά: Ιωάννης Πετρόχειλος, Έλλη και Πέτρος Καλοκαιρινός, Ρένα και Τζίνο Κούτζι. Τα εγγόνια και τ' αδελφία.

• Όλους όσους καθ' οιονδήποτε τρόπο μάς συμπαράσθηκαν και παραβρέθηκαν στην κηδεία του αγαπημένου μας συζύγου, πατέρα, αδελφού και παππού ΓΕΩΡΓΙΟΥ ΙΩΑΝΝΟΥ ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΙΟΥ ευχαριστούμε θερμά. Ιδιαίτερα θέλουμε να ευχαριστήσουμε το Σεβασμιώτατο Μητροπολίτη κ.κ. Ιάκωβο και όλους τους ιερείς που παραβρέθηκαν στη νεκρώσιμη ακολουθία.

Η σύζυγος: Μαρία. Τα παιδιά: Ιωάννης Πετρόχειλος, Έλλη και Πέτρος Καλοκαιρινός, Ρένα και Τζίνο Κούτζι. Τα εγγόνια και τ' αδελφία.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Όλους όσους καθ' οιονδήποτε τρόπο συμμετείχαν στο βαρύτατο πένθος μας για το θάνατο του αγαπημένου μας πατέρα και παππού

ΠΑΝΑΓΙΩΤΗ ΛΕΟΝΤΣΙΝΗ (ΣΩΗ)

που πέθανε την Πρωτοχρονιά, ευχαριστούμε θερμά.

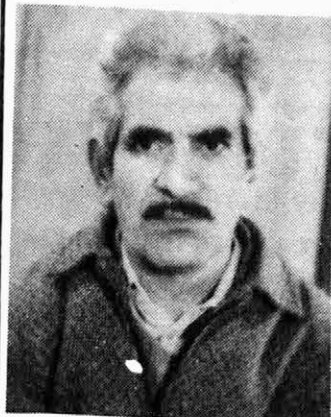
Ιδιαίτερα ευχαριστούμε το προσωπικό του Γηροκομείου Κυθήρων για τη βοήθεια και συμπαράστασή του.

Τα παιδιά: Γιάννης και Βασιλική Λεοντσίνη

Τα εγγόνια: Παναγιώτης και Ελένη Λεοντσίνη, Κλεοπάτρα Λεοντσίνη.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Ευχαριστούμε θερμά όλους όσους συμπαράσθηκαν με κάθε τρόπο στο βαρύτατο πένθος μας και όσους παραβρέθηκαν στην κηδεία του αγαπημένου μας συζύγου, πατέρα και αδελφού



ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΓΚΟΥΒΟΥΣΗ
ετών 53

Η σύζυγος: Αρετή
Τα παιδιά: Ορέστης, Γεωργία
Τα αδελφία: Παναγ. Γκούδουσης, Μαρία Λαμπράκη, Σταυρ. Μαυρογιώργη

ΣΥΓΧΑΡΗΤΗΡΙΑ

Εις Brisbane Αυστραλίας αρραβωνιάστηκαν η Ευαγγελία Διον. Μεγαλοοικονόμου (Καρασπύρου), με τον Παντελή Κουλούρη και η Άννα Διον. Μεγαλοκονόμου με τον Αριστείδη Σταυριανό. Τους ευχόμαστε καλά στέφανα και κάθε ευτυχία.

Ο παππούς και η γιαγιά Παναγιώτης και Μαρίκα Κασιμάτη και οι θείοι Βασίλης, Μανώλης, Ανδρέας Κασιμάτης και Κούλα Σωπασάκη.

ΓΕΩΡΓ. Ι. ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΣ



Στις 25 Φεβρουαρίου, πέθανε στο Νοσοκομείο Κυθήρων από οξύ έμφραγμα ο Γεώργ. Ι. Πετρόχειλος (Ψιλικατζής) από τις Αλεξανδράδες, παρά τις προσπάθειες των γιατρών. Είχε γεννηθεί στα Κύθηρα το 1912 και σε πολύ μικρή ηλικία μετανάστευσε στην Αθήνα για αναζήτηση τύχης. Αργότερα εργάστηκε στην Ηλεκτρική Εταιρεία για πολλά χρόνια, από όπου συνταξιοδοτήθηκε. Αγαπούσε υπερβολικά τα Κύθηρα και ιδιαίτερα το χωριό του τις Αλεξανδράδες, στις οποίες είχε εγκατασταθεί πρόσφατα, θέλοντας να ζήσει την ησυχία και τη ζεστασιά του χωριού που τόσο λείπουν από τη ζωή της πόλης.

Δυστυχώς, ο θάνατος θέλησε διαφορετικά κι έτσι δεν επέπληρώθη, όσο θα ήθελε, η επιθυμία του.

Η σύζυγός του, τα παιδιά του και τα εγγόνια του, που αποτελούν μία μεγάλη οικογένεια στην Αθήνα και τη μακρινή Αυστραλία, έχασαν τον αγαπημένο τους και παρακαλούν το Θεό να είναι ελαφρύ το χάρμα της αγαπημένης τους Ταριγώτικης γης που τον σκέπασε.

ΜΕΓΑΛΟΙ ΕΥΕΡΓΕΤΕΣ ΤΗΣ ΜΟΝΗΣ ΟΣΙΟΥ ΘΕΟΔΩΡΟΥ ΚΑΤΑ ΤΟ ΕΤΟΣ 1989

1. τ. Υπουργός Εμπορίου κ. Ανδρέας Ανδριανόπουλος, δρχ. 500.000.
2. Βουλευτής κ. Μιλτιάδης Μαρτινάκης, καμπάνα αξίας 300.000 δρχ.
3. Μηνάς Λογοθέτης δρχ. 200.000.
4. Νικόλαος Λεοντσίνης δρχ. 300.000.
5. Γεώργιος Βιαρόπουλος δρχ. 100.000.
6. Λάμπρος Βιαρόπουλος, δρχ. 100.000.
7. Ανώνυμη Κυρία εξ Αθηνών επιχρύσωσε άπαντα τα σκεύη της Μονής, δαπάνης δρχ. 200.000.

ΚΟΣΜΑΣ ΜΑΡΕΝΤΗΣ

ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
ΠΑΙΔΟΟΔΟΝΤΙΚΟΣ
ΔΙΔΑΚΤΩΡ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ ΑΘΗΝΩΝ
M. Sc. BRISTOL UNIVERSITY
ΙΑΤΡΕΙΟ: ΓΡΗΓ. ΛΑΜΠΡΑΚΗ 36, ΚΗΦΙΣΙΑ
ΤΗΛΕΦΩΝΑ: 8084001, 8082515

Φαρμακείο

ΚΩΝ/ΝΟΥ Α. ΛΟΥΡΑΝΤΟΥ

ΟΜΗΡΟΥ 1, Ν. ΣΜΥΡΝΗ
ΤΗΛ. 93 41 128

Το πρατήριο του εργοστασίου μας σας περιμένει να κάνετε τις αγορές σας σε υφάσματα καλής ποιότητας και μοντέρνων σχεδίων σε τιμές εργοστασίου

ΑΦΟΙ ΚΑΛΜΠΑΡΗ ΑΕΒΕ

Θράκης 4, Άνω Καλαμάκι
(Κτήμα Γερουλάνου) ΤΗΛ.: 9929911

Dr EMM. Γ. ΔΕΥΤΕΡΕΒΟΣ

Μαιευτήρ - Χειρουργός - Γυναικολόγος
Διδάκτωρ Πανεπιστημίου Αθηνών

ΒΑΣ. ΣΟΦΙΑΣ ΚΑΙ ΞΕΝΙΑΣ 1, ΑΘΗΝΑ
ΤΗΛ.: ΙΑΤΡΕΙΟΥ 7781144 ΟΙΚ. 6570115
Μαιευτήριο «ΗΡΑ», ΤΗΛ.: 6525011, 6525191

ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΘΕΟΔΩΡΟΥ Δ. ΛΟΥΡΑΝΤΟΥ

ΑΓ. ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ 7, ΠΕΙΡΑΙΑΣ
ΤΗΛ.: 4126551 & 4133394
ΠΛΑΤ. ΟΜΟΝΟΙΑΣ 12, ΑΘΗΝΑ
ΤΗΛ.: 3243423

ΜΕΓΑΛΗ ΠΟΙΚΙΛΙΑ ΣΕ ΚΟΣΜΗΜΑΤΑ ΚΑΙ ΕΙΔΗ ΔΗΡΩΝ

“**ΜΥΡΤΩ**”

ΜΑΤΙΝΑ ΣΚΙΑΔΑ - ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΥ
ΧΩΡΑ - ΠΟΤΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΩΝ
ΤΗΛ. ΑΘΗΝΩΝ: 8081521, ΤΗΛ. ΚΥΘΗΡΩΝ 0735-31368

ΧΡΥΣΟΧΟΕΙΟΝ ΚΩΝ. ΛΟΥΡΑΝΤΟΥ (ΣΑΒΒΑ)

★ Κοσμήματα
★ Ωρολόγια
★ Αργυρά
ΑΓ. ΜΕΛΕΤΙΟΥ & ΣΤΑΥΡΟΠΟΥΛΟΥ 4
ΑΘΗΝΑ - ΤΗΛ. 86 11 509

ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ ΓΕΡΑΣ. ΖΑΝΤΙΩΤΗΣ

Χειρουργός Οδοντίατρος

Ελ. Βενιζέλου (Θησέως) 128 2ος όροφ. ΚΑΛΛΙΘΕΑ
(Πλ. Δαβάκη, δίπλα στην Εθνική Τράπεζα)
Ιατρός Οίκου Ναύτου - Τηλ. 95 67 477

ΕΛΑΣΤΙΚΑ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ - ΖΑΝΤΕΣ

ΛΟΥΚΙΔΗΣ ΝΙΚΟΣ
ΣΕΡΒΙΣ - ΖΥΓΟΣΤΑΘΜΙΣΗ
ΑΝΑΓΟΜΩΣΕΙΣ
Δ. ΜΟΥΤΣΟΠΟΥΛΟΥ 10, ΚΑΜΙΝΙΑ
ΤΗΛ. 41 17 946

ΤΑ ΔΡΟΜΟΛΟΓΙΑ ΤΟΥ ΠΑΣΧΑ ΚΑΙ ΤΗΣ ΑΝΟΙΞΗΣ

Το πλοίο «ΙΟΝΙΟΝ» θα κάνει κατά τις γιορτές του Πάσχα και στις εκλογές τα εξής δρομολόγια:

Παρασκευή 6 Απριλίου: Κυπαρίσσι - Γέρακα - Μομεμβασία - Νεάπολη - Αγ. Πελαγία - Μομεμβασία - Πειραιά.

Σάββατο 7 Απριλίου: Το δρομολόγιο της αγόνας, μέχρι Καστέλλι. Επιστροφή για Πειραιά Κυριακή βράδυ.

Μ. Δευτέρα, 9 Απριλίου: Μομεμβασία - Νεάπολη - Αγ. Πελαγία.

Μ. Παρασκευή, 13 Απριλίου: Δρομολόγιο ίδιο με αυτό της 6ης Απριλίου.

Μ. Σάββατο, 14 Απριλίου: Δρομολόγιο αγόνας με παραμονή στο Καστέλλι για Πάσχα και επιστροφή Δευτέρα πρωί από Καστέλλι.

Τρίτη, 17 Απριλίου: Μομεμβασία - Νεάπολη - Αγ. Πελαγία - Μομεμβασία - Πειραιά.

Για περισσότερες πληροφορίες στα κατά τόπους Πρακτορεία.

Το τοπικό F/B «ΜΑΡΘΑ» θα κάνει τα εξής δρομολόγια από 1ης Απριλίου μέχρι 31ης Μαΐου. (Για τις εορτές του Πάσχα τα δρομολόγια γράφονται ξεχωριστά στη συνέχεια).

ΔΕΥΤΕΡΑ, ΠΕΜΠΤΗ, ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ, ΚΥΡΙΑΚΗ: 1 μ. Νεάπολη - Κύθηρα, 3 μ.μ. Κύθηρα - Νεάπολη.

ΤΡΙΤΗ: 12 μ. Νεάπολη - Κύθηρα, 2 μ.μ. Κύθηρα - Γύθειο.

ΤΕΤΑΡΤΗ: 11 π.μ. Γύθειο - Κύθηρα, 3 μ.μ. Κύθηρα - Νεάπολη.

ΣΑΒΒΑΤΟ: 8.30 π.μ. Νεάπολη - Κύθηρα, 10.30 π.μ. Κύθηρα - Γύθειο, 2.30 μ.μ. Γύθειο - Κύθηρα, 6.30 μ.μ. Κύθηρα - Νεάπολη.

Κατά τις εορτές του Πάσχα θα γίνουν τα εξής δρομολόγια:

Μεγ. Τετάρτη, 11 Απριλίου: 11 π.μ. Γύθειο - Κύθηρα, 3 μ.μ. Κύθηρα - Νεάπολη, 5 μ.μ. Νεάπολη - Κύθηρα.

Μεγ. Πέμπτη, 12 Απριλίου: 8.30 π.μ. Νεάπολη - Κύθηρα, 10.30 π.μ. Κύθηρα - Γύθειο, 2.30 μ.μ. Γύθειο - Κύθηρα, 6 μ.μ. Κύθηρα - Νεάπολη.

Μεγ. Παρασκευή, 13 Απριλίου: 8.30 π.μ. Νεάπολη - Κύθηρα, 10.30 π.μ. Κύθηρα - Νεάπολη, 4 μ.μ. Νεάπολη - Κύθηρα, 5.45 μ.μ. Κύθηρα - Νεάπολη.

Μεγ. Σάββατο, 14 Απριλίου: 1 μ.μ. Νεάπολη - Κύθηρα, 3 μ.μ. Κύθηρα - Νεάπολη.

Πάσχα, αργεί.

Δευτέρα, 16 Απριλίου και Τετάρτη 18 Απριλίου: 8.30 π.μ. Νεάπολη - Κύθηρα, 10.30 π.μ. Κύθηρα - Νεάπολη, 1 μ.μ. Νεάπολη - Κύθηρα, 3 μ.μ. Κύθηρα - Νεάπολη.

Τρίτη, 17 Απριλίου: 8.30 π.μ. Νεάπολη - Κύθηρα, 10.30 π.μ. Κύθηρα - Γύθειο, 2 μ.μ. Γύθειο - Κύθηρα, 6 μ.μ. Κύθηρα - Νεάπολη.

Το Χορευτικό της Αδελφότητας

Το Δ.Σ. του συλλόγου «ΠΟΡ-ΤΟΚΑΛΙΑ» εκφράζει τις θερμές του ευχαριστίες στο χορευτικό συγκρότημα της Κυθ. Αδελφότητας για τη συμμετοχή του στον ετήσιο χορό του Συλλόγου. Τα παιδιά «έκλεψαν» την παράσταση της βραδιάς και δίκαια απόσπασαν τα ενθουσιώδη χειροκροτήματα των παρευρισκόμενων. Είταν χάρμα οφθαλμού να τα βλέπει κανείς να πάλλονται όλο ζωή πάνω στην πίστα. Τα σπαλέτα συντροφικότητα με τις τσιριγώτικες θράκες, αναπαράστησαν με ακρίβεια και χάρη τους παραδοσιακούς Τσιριγώτικους χορούς και σκόρπισαν τη χαρά και τη συγκίνηση σ' όλους. Αυτά τα νέα βλαστάρια του τόπου μας, με τα νειάτα τους και τη λεβεντιά τους, υπόσχονται το μέλλον μας, την προέκτασή μας και τις ελπίδες μας! Τους αξίζει ένα μεγάλο «ΕΥΓΕ!».

ΤΟ Δ.Σ.

Ανακοίνωση του Επαρχείου για τις άδειες Αλιείας

Μετά το αριθ. 251194/22-2-90 έγγραφο του Υπουργείου Γεωργίας, κάνουμε γνωστό σε όλους του ιδιοκτήτες επαγγελματικών σκαφών αλιείας, ότι:

α. Οι άδειες σκαφών, των οποίων η ισχύς έληξε στις 31-12-87 και ανανεώθηκαν κανονικά από την 1-10-87 θεωρούνται ΝΟΜΙΜΕΣ και ΙΣΧΥΟΥΝ μέχρι την 31-12-89.

β. Οι άδειες ανανεώνονται σύμφωνα με το ΒΔ 666/66, ανεξαρτήτως της γενομένης κατά το 1988 απογραφής των επαγγελματικών αλιευτικών σκαφών.

γ. Οι επαγγελματικές άδειες που μέσα στο τελευταίο τρίμηνο του 1989, προσκομίστηκαν για ανανέωση στις αρμόδιες Λιμενικές Αρχές, χωρίς αυτές να ανανεωθούν με το δικαιολογητικό ότι δεν υπογράφησαν, ανανεώνονται νόμιμα χωρίς υπαίτιότητα των πλοιοκτητών, έστω και εκπρόθεσμα.

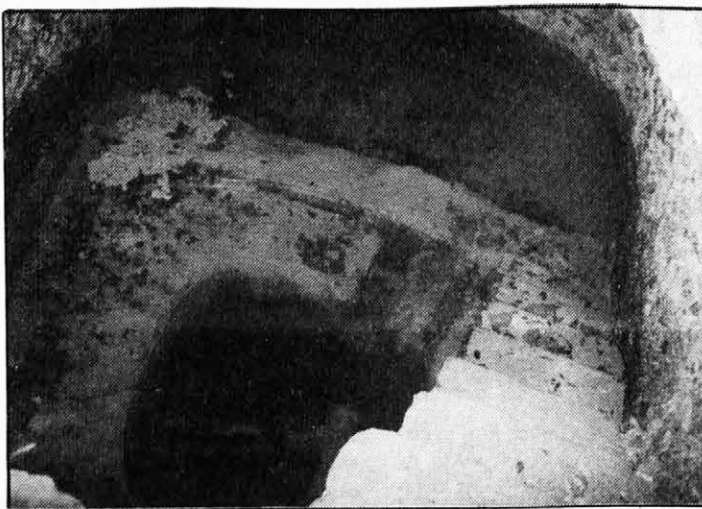
ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΝΟΤΑΡΑΣ
Επαρχος

Το συντριβάνι

Άλλη μία φορά το τοπικό κλιμάκιο της Αρχαιολογικής Υπηρεσίας στα Κύθηρα δείχνει την ευαισθησία του για θέματα που επισημάνανε. Κι αυτό δείχνει πόσο πιο επωφελής θα ήταν η δράση του αν υπήρχε στο Επαρχείο

βοήθεια για διαμόρφωση του περιβάλλοντος χώρου.

Αυτό που απαιτείται αυτή τη στιγμή είναι να βρεθεί ένας Κυθήριος ή φιλοκυθήριος Αρχιτέκτονας, να φτιάξει ένα σχέδιο - σκαρίφημα για τη διαμόρφωση



Φωτο. Βαλ. Καλοκαιρινός

κάποιος αρχαιολόγος να την κατευθύνει, όπως γράψαμε στο προηγούμενο.

Αυτή τη φορά η υπηρεσία ευαισθητοποιήθηκε από όσα γράψαμε για την εγκατάλειψη του Συντριβανιού, μιάς πηγής την οποία πολλοί νεότεροι δεν γνώριζαν καν. Οι φωτογραφίες του Βαλ. Καλοκαιρινού που δημοσιεύσαμε, παρακίνησαν την υπηρεσία και καθάρισε το εσωτερικό του χώρου, βοηθώντας έτσι να διασωθεί. Το θέμα πάντως συζητήθηκε στην Εταιρεία Κυθηραϊκών Μελετών κι υπάρχει κατ' αρχήν διάθεση να δοθεί οικονομική

του χώρου για αναψυχή με καθιστικό (ένα-δύο παγκάκια) και δύο τρία δένδρα.

Το θέμα πρέπει να ενδιαφέρει και την Κοινότητα Κυθήρων που με μία μικρή δαπάνη θα διασωθεί ο χώρος και θα διαμορφωθεί όμορφα, μια κι όπως είναι πάνω στο δημόσιο δρόμο; θ' αποτελέσει σίγουρα πόλο έλξης επισκεπτών.

Ελπίζουμε πάντως να ενδιαφερθούν κι άλλοι, όπως η Αρχαιολογική Υπηρεσία, και να ξαναγράψουμε ευχάριστα γι' αυτό το θέμα.

ΜΠΡΑΒΟ ΣΤΟ ΔΑΣΚΑΛΟ!

Μια ιδιαίτερα αξιέπαινη πρωτοβουλία παρουσιάζουμε σήμερα από τις στήλες μας. Το Δημοτικό Σχολείο Λειβαδίου Κυθήρων, ζήτησε για δεύτερη φορά από την Αρχαιολογική υπηρεσία να βοηθήσει στην ξενάγηση των μαθητών στους αρχαιολογικούς χώρους των Κυθήρων.

Στην εποχή που το κύριο μέλημα όλων σχεδόν είναι το ποδόσφαιρο, στην εποχή όπου τα Πανεπιστήμια γίνονται άντρα μαχών και καταλήφθηκαν από μη φοιτητές, η πρωτοβουλία του δασκάλου Λειβαδίου κ. Γ. Ν. Καλλιγέρου είναι αξιέπαινη και πρέπει να βρει γρήγορα κι άλλους μιμητές. Γιατί αν τα παιδιά γνωρίζουν την ιστορία του τόπου τους θα προστατεύουν αύριο τους

χώρους από τη σύλληψη, αν γνωρίσουν το περιβάλλον θα το προστατεύσουν από την καταστροφή κι αν γνωρίσουν τη φύση θα την αγαπήσουν. Κι όλ' αυτά ξεκινούν σωστά από την εύπλαστη σχολική ηλικία. Γι' αυτό κι οι εκδρομές των μαθητών έχουν (ή πρέπει να έχουν) ψυχαγωγικό και μορφωτικό χαρακτήρα κι όχι μόνον αυτόν που έχουν σήμερα σε πολλά σχολεία. Να πούμε λοιπόν, ότι το ΜΠΡΑΒΟ αυτού του μήνα ανήκει δικαιωματικά στο δάσκαλο Λειβαδίου, στο σχολείο του και στο κλιμάκιο βέβαια της Αρχαιολογικής υπηρεσίας που τους ξενάγησε.

(Η είδηση και το ρεπορτάζ είναι του ανταποκριτή μας Μ. Λουβάντου - Πιέρρου).

Ο ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΤΗΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΡΧΑΙΟΛΟΓΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ

Έγγραφο προς τον Υπουργό Πολιτισμού απευθύνει ο Μητροπολίτης Κυθήρων κ.κ. Ιάκωβος σχετικά με τα κυκλοφορήσαντα ότι το τοπικό κλιμάκιο της 1ης Εφορίας Βυζαντινών Αρχαιοτήτων που εδρεύει στα Κύθηρα φέρει δυσκολίες εις την επισκευή των ιερών Ναών.

Εις την ίδια επιστολή αναφέρεται, ότι οι εικόνες του Ι. Ναού

Αγίου Ανδρέου Λειβαδίου ευρίσκονται εις τα κεντρικά εργαστήρια Αθηνών για επισκευή και συντήρηση βάσει σχετικών εντολών και πρωτοκόλλων. Συγχρόνως ο Μητροπολίτης ευχαριστεί το τοπικό κλιμάκιο και ειδικά τον υπεύθυνο κ. Ν. Βάρδα για τις πολύτιμες υπηρεσίες του και την προσφορά του στα εκκλησιαστικά Συμβούλια του νησιού.

Το θέμα, πάντα κατά την επιτολή του Μητροπολίτου, δημιουργήθηκε από σχετικές θέσεις και απόψεις που εξέφρασε εις την κληρικολαϊκή συνέλευση του Δεκεμβρίου και εις την εορτή του Αγ. Αρτεμίου, ο εφημέριος Φατσαδικών πατήρ Ανδρ. Καλλιγέρος.

...ΚΑΙ ΟΙ ΧΟΡΟΙ ΣΥΝΕΧΙΖΟΝΤΑΙ

Άλλοι τρεις χοροί έγιναν το μήνα που πέρασε από Κυθηραϊκά Σωματεία, τα οποία, αν αυξηθούν λίγο ακόμη, θα κάνουν αποκριάτικους χορούς μέχρι τη Μεσοπεντηκοστή. Πάντως κι οι τρεις ήταν ιδιαίτερα επιτυχείς από πλευράς κεφιού και συμμετοχής, παρ' όλο που αν θέλει να είναι κανείς δίκαιος, θα θεωρήσει ότι οι Καραβίτες κατέχουν και φέτος τα σκήπτρα σε καλή οργάνωση, διασκέδαση και συμμετοχή νέων ηλικιών, κάτι που μετράει αρκετά.

Πρώτος ο «ΦΙΛΟΞΕΝΟΣ» του Αυλέμονα, στις 3 Μαρτίου στο «Παλατάκι» Καλλιθέας, έσυρε το χορό το Μάρτιο. Ακολούθησε ο Κυθηραϊκός Σύνδεσμος Αθηνών στις 17 Μαρτίου στο «Κάραβελ», με τη συμμετοχή του Χορευτικού του Συνδέσμου και τέλος, η «Πορτοκαλιά» του Καραβά, την άλλη μέρα, 18 Μαρτίου, στο κέντρο «Διγενής». Εδώ χόρευε το Χορευτικό της Κυθηραϊκής Αδελφότητας και έδωσαν ιδιαίτερο κέφι τα τραγούδια για το Τσιρίγο και να νησιώτικα από τους Κονιτόπουλους.

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΝΟΜΑΡΧΙΑ ΠΕΙΡΑΙΑ
ΕΠΑΡΧΕΙΟ ΚΥΘΗΡΩΝ
ΚΟΙΝΟΤΗΤΑ ΚΥΘΗΡΩΝ

Κύθηρα 20-2-1990
Αρ. Πρωτ. 193

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ

Ανακοινούται ότι:

Από 5ης έως 20ης Απριλίου 1990 στο Γραφείο της Κοινότητας Κυθήρων θα αναρτηθούν οι πίνακες της προτάσεως της Πολ/κής μελέτης - Αναθ/σης Χώρας και Κωαλίου Κοινότητας Κυθήρων (β' φάση) καθώς και οι σχετικοί χάρτες.

Παρακαλούνται οι ενδιαφερόμενοι να λάβουν γνώση των ανωτέρω και να υποβάλλουν τυχόν ενστάσεις.

Ο Πρόεδρος
της Κοινότητας Κυθήρων
ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΝΙΚΗΦΟΡΑΚΗΣ

ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ ΜΑΖΑΡΗΣ

- ΙΑΤΡΙΚΑ ΟΡΘΟΠΕΔΙΚΑ ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΑ
- ΣΤΡΩΜΑΤΑ ΚΑΤΑ ΤΩΝ ΚΑΤΑΚΛΙΣΕΩΝ
- ΑΝΑΠΗΡΙΚΑ ΑΜΑΞΙΔΙΑ ΟΛΩΝ ΤΩΝ ΤΥΠΩΝ (ΗΛΕΚΤΡΟΚΙΝΗΤΑ - ΒΕΝΖΙΝΟΚΙΝΗΤΑ)
- ΚΛΙΝΕΣ ΝΟΣΟΚΟΜΕΙΑΚΕΣ

ΠΕΙΡΑΙΩΣ 4 & ΣΩΚΡΑΤΟΥΣ 42 - ΟΜΟΝΟΙΑ
ΤΗΛ. 5238134 - 6435937

ΔΗΜ. Ν. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ ΔΙΚΗΓΟΡΟΣ

Κολοκοτρώνη 74-76 - Πειραιάς
(4ος όρ. - γραφ. 2)
Τηλ. 4127646 - 4126230

ΣΤΟ ΚΟΣΜΗΜΑΤΟΠΩΛΕΙΟ ΤΟΥ ΑΘ. ΚΑΛΦΑ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ 73 - ΑΘΗΝΑ

Αντιπροσωπεύουμε τα περίφημα κοσμήματα και αλυσίδες F.A.C.A.DORO και τα διαθέτουμε σε πολύ χαμηλές τιμές
ΤΗΛ. 32 11 562

ΝΤΕΤΕΚΤΙΒΣ ΜΑΡΣΕΛΟΣ ΔΗΜ. ΕΜΠΙΣΤΕΥΤΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΕΡΕΥΝΩΝ

ΓΕΝΙΚΕΣ ΕΡΕΥΝΕΣ - ΠΑΡΑΚΟΛΟΥΘΗΣΕΙΣ - ΑΝΑΖΗΤΗΣΕΙΣ
ΣΥΓΚΕΝΤΡΩΣΗ ΒΑΣΙΚΩΝ ΣΤΟΙΧΕΙΩΝ ΔΙΑΖΥΓΙΟΥ
ΑΝΕΥΡΕΣΗ ΧΡΕΩΦΕΙΛΕΤΩΝ (ακάλυπτες επιταγές - γραμμάτια)
ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΟΣ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ - ΦΩΤΟΓΡΑΦΗΣΕΙΣ - ΜΑΓΝΗΤΟΦΩΝΗΣΕΙΣ

ΠΛ. ΟΜΟΝΟΙΑΣ 9 - 8ος ΟΡΟΦΟΣ - ΓΡΑΦ. 12
ΤΗΛ. 5235373 - 5235376 ΤΗΛ. ΝΥΚΤΟΣ: 9026043

Διευθύνουμε πολλά χρόνια ένα από τα μεγαλύτερα υποκαταστήματα της

INTERAMERICAN

και μπορούμε να βοηθήσουμε δυναμικούς και ανήσυχους συμπατριώτες και φίλους μας να εξασφαλίσουν κοντά μας μια λαμπρή πρώτη ή και δεύτερη καριέρα

ΓΙΑΝΝΗΣ & ΚΑΙΤΗ ΖΕΡΒΟΥ

Αχαρνών 282 (Αγ. Νικόλαος) Αθήνα
Τηλ. Κέντρο 8657500

ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΕΣ

Άκου να δεις κουμπιό τώρα που ξανάρχονται οι εκλογές - τσι βαρέθηκα πλέα - κοίτα και του λόγου σου να βουλευτείς, γιατί όπως βλέπεις δεν έμεινε κανένας που να μην είναι βουλευμένος... Μονάχα όσοι είναι κομμάτι παλαβού και δε κατέλινε να «προσ-

Το Χρονογράφημα του Γιώργου Λευτέρη

κυνάνε κατουρημένες ποδιές», που λέει ο λόγος, μέινανε όξω απ' το κρατικό «ραβάνισι»... Και πρόσεχε να πααίνεις σε όλους τους υποψήφιους βουλευτάδες και να τους «προσκυνάς», γιατί καλότυχο δεν είναι σίγουρο ποιός θα κερδίσει, να βαστάς το λοιπόν σ' όλους το «στράιστο» και σε όλους να τάζεις την ψήφο σου. Μη ξεχνάς πως ούλοι τους είναι πολιτικάντηδες, μεθαύριο συμπεθεριάζουν, κια που σήμερα είναι στα μαχαίρια και 'μεις τα «βούιδα»... μένουμε με το «ζήτω» στο χέρι...

Ακόμα έχε το νου σου στους πιο σπουδαίους, τους παρακατιανούς μην τους πολυλογαριάζεις, όσους καταλαβαίνεις ότι δεν περνά η μπογιά τους, παράτα τους, ε-

μείς δα το ξέρεις από κόμματα και ιδέες δε χαμπαρίζουμε, μονάχα τη δουλειά μας να κάνουμε, να βουλευτούμε, έτσι δεν κάνουνε τούτεσά τσι μέρες σχεδόν όλοι οι Έλληνες;

Άλλοι δε δουλεύουνε, άλλοι φωνάζουνε, άλλοι κοροϊδεύουνε, για βρες μου, κουμπιό έναν Έλληνα της προκοπής. Μα είντα κουθέντες είναι τούτεσά που μου λες κουμπάρε μου;

Μπορώ τώρα εγώ, σοβαρός άνθρωπος, να προδώσω το κόμμα και τσι ιδέες μου για μια θέση στο δημόσιο ή για ένα ρουσφέτι; Και μαθές ετσά και καταντήσουμε όλοι υποταχτικοί του δημοσίου ποιός μωρέ θα δουλεύει τα χωράφια για να φάμε;

Δε σου λέω, καλά είναι τ' αρχαία να φυλάουμε, τα προαύλια των εκκλησιών να σκαλίζουμε και τους αρρώστους στο νοσοκομείο να φροντίζουμε. Μοναχά να δω εγώ μέχρι πότε θα μπορεί εκείνο το έρμητο το κράτος να πληρώνει, γιατί απ' ότι ακούω το πουγκί του άδειασε και άλλο δεν έχει περισίους παράδες να μοιράζει...

Αλλά για πες μου και το άλλο κουμπάρε μου, πως χάμαρη θα χαίρεισαι ετούτη δα η χώρα αν δε στριμωχτούμε λιγάκι και του λόγου μας, να κάνουμε μια δουλειά που να έχει διάφορο και να φτουρά λιγάκι;

Είντα να σου πω κουμπιό, απ' ότι καταλαβαίνω είσαι σκέτο «Κούτσουρο» και η γκλάβα σου δεν παίρνει από κουθέντες, μήτε θωρείς τα γινόμενα γύρω σου. Ποιός μωρέ τη σήμερα ημέρα έχει ιδέες; Παραδάκι χωρίς δουλειά μπορείς να θγάλεις; Αυτοδά είναι.

Μπορείς κουμπιό; Αν δε μπορείς «άντε να κουρεύεσαι» και μη μου ξαναπαρπονευτείς πως και καλά στερείσαι κι υποφέρεις...

ΓΙΑΤΡΟΣ ΣΤΗΝ ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ

Γράψαμε στο προηγούμενο την ειδήση, τώρα όμως έχουμε και τη φωτογραφία. Η ειδική Τσιριγωπούλα της Αυστραλίας είναι η **Κατερίνα Δ. Σαμίου** (Δημητρο-



πούλου), που πήρε το πτυχίο της Ιατρικής από το Πανεπιστήμιο της Κουησλάνδης και φωτογραφίζεται λίγο μετά την ορκωμοσία της.

Επ' ευκαιρία πάντως ξαναδίνουμε τις ευχές μας για καλή σταδιοδρομία.

ΟΙ ΠΡΩΤΟΙ ΣΤΗΝ ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ...

Από κάποιες σελίδες βιβλίου που έπεσαν στα χέρια μας διαβάζουμε για μερικές ενδιαφέρουσες «πρωτιές» γύρω από τον απόδημο Ελληνισμό της Αυστραλίας. Έτσι, μαθαίνουμε ότι:

Η πρώτη ιστορική αναφορά σε Έλληνες που ζήσανε στην Αυστραλία παρουσιάστηκε το 1818 στην εφημερίδα «SYDNEY GAZETTE» και αφορούσε «Ιρλανδούς, Άγγλους και Έλληνες πειρατές». Επρόκειτο μάλλον για επισκέπτες ναυτικούς.

Οι πρώτοι Έλληνες που εγκαταστάθηκαν στην Αυστραλία ήσαν ο Αντώνης, ο Μανώλης και ο Γκίκας Βούλγαρη. Ήλθαν στο Σύννευ το 1829, μετέχοντας σε μια ομάδα 7 Ελλήνων από την Ύδρα.

Η πρώτη Ελληνίδα που εγκαταστάθηκε εδώ υπήρξε η Αικατερίνη Πλέσσα, που συνόδευε το σύζυγό της Τζέιμς Χένρυ Κράμμερ. Ήλθε στο Σύννευ το 1835.

Ο πρώτος Έλληνας μετανάστης που εγκαταστάθηκε «ελεύθερα» στην Αυστραλία ονομαζόταν Τζων Πήτερς και τον συναντούμε μεταξύ των ετών 1830-40. Το ελληνικό του όνομα παραμένει άγνωστο.

Οι πρώτοι Έλληνες μετανάστες ασχολήθηκαν εδώ με το εμπόριο ψαριών ή με εστιατόρια και καφενεία... στο Σύννευ, Μελ-

βούρνη και αλλού. Προέρχονταν από τα νησιά: ΚΥΘΗΡΑ, Καστελλόριζο και Ιθάκη.

Το πρώτο Ελληνικό βιβλίο που τυπώθηκε στην Αυστραλία ονομαζόταν «Η ΖΩΗ ΕΝ ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ» κι είχε γραφτεί από τους Γεώργιο Ε. Κένταυρο και ΓΙΑΝΝΗ Δ. ΚΟΜΝΗΝΟ. Κυκλοφόρησε το 1916.

Η πρώτη Ελληνική εφημερίδα στην Αυστραλία ήταν η «AF-STRALIA» και παρουσιάστηκε στη Μελβούρνη το 1913.

Οι «πρωτιές» όμως δεν σταματούν εδώ. Ασφαλώς υπάρχει και συνέχεια, που όμως απαιτεί χρόνο και ψάξιμο.

Ευχαριστούμε το φίλο λογοτέχνη Χάρη Λογοθέτη από το DUBBO για την ενημέρωση. Περιμένουμε κι άλλα, ιδιαίτερα για τους Τσιριγώτες αυτής της τόσο «συγγενικής» χώρας.

Δ.Β.Κ.

ΠΛΟΥΝΤΑΙ ΔΥΟ ΟΙΚΟΠΕΔΑ. Καψάλι 1600 m² και Σταυρός (περιοχή DISCO), 9 στρέμματα. Τηλέφ. 4117.184.

ΠΛΟΥΝΤΑΙ ΟΙΚΟΠΕΔΑ, οικοδομήσιμα, από 540 m², στο Άνω Λειβάδι Κυθήρων, σε προσιτές τιμές. Τηλ. 0735/31.043, 31.079.

ΙΔΙΩΤΗΣ, διαθέτω 12 εκ. μετρητά και γραμμάτια και ζητώ οικόπεδο στον Άλιμο (περιοχή Κυθηρίων). Τηλέφ. 7753863, 7702867, 5-8 μ.μ.

ΧΑΡΑΛ. Τ. ΚΡΙΘΑΡΗΣ

- ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ ΜΕΤΑΕΤΥΠΙΑΣ
- ΑΥΤΟΚΟΛΛΗΤΑ ΣΗΜΑΤΑ
- ΕΚΤΥΠΩΣΕΙΣ ΦΙΡΜΑΣ ΣΕ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΙΑΚΑ ΔΩΡΑ

ΚΑΡΑΜΗΤΣΑ 15, ΑΘΗΝΑ 11255
ΤΗΛ. 2020096

Λίγο η πολιτική διαφήμιση, που δεν αποφύγαμε αυτή τη φορά, λίγο το γεγονός, ότι το φύλλο θα γίνει 15 μέρες νωρίτερα του συνηθισμένου, λόγω εκλογών και Πάσχα, κάνουν πάλι να έχουμε ελλείψεις, όπως ο *Altro Mondo*, η Αγγλική στήλη κ.ά. Ας ελπίσουμε μετά το Πάσχα να επανέλθουμε πια στο ρυθμό μας.



ΣΥΝ και για τα Κύθηρα

ΣΥΝ και για τα Κύθηρα ήταν ο Συνασπισμός της Αριστεράς και της Προόδου. Τα μέλη και τα στελέχη του δεν έλειψαν από το νησί. Και όχι μόνο:

1. Με πρόταση του βουλευτή του Συνασπισμού Μίμη Ανδρουλάκη καθιερώνεται Νομαρχιακή Αυτοδιοίκηση στα Κύθηρα. Από τις 14 Οκτωβρίου 1990 δεν θα υπάρχει διορισμένος Επαρχος, αλλά άτομο εκλεγμένο από τους Κυθηρίους. Επιπλέον δημιουργείται Νομαρχιακό Ταμείο, μεταβαλλόμενες σημαντικές αρμοδιότητες, περιορίζονται γραφειοκρατικές διαδικασίες και άσκοπες μετακινήσεις.

2. Ο Συνασπισμός επεξεργάστηκε πρόταση για την ανάπτυξη των Κυθήρων. Ο στόχος του είναι η ολόπλευρη ανάπτυξη του νησιού, το ξεναγωνάμενο της ντόπιας παραγωγής, η απασχόληση (ειδικά της νεολαίας και των γυναικών), η προστασία του περιβάλλοντος, η ανάπτυξη του τουρισμού, η διατήρηση της πολιτιστικής ταυτότητας, η βελτίωση του κοινωνικοοικονομικού και της αποχέτευσης. Στις αρχές Οκτωβρίου συζητήσε την πρότασή του με εκπροσώπους Κυθηρίων σωμάτων και παράγοντες του νησιού. Η συζήτηση συνεχίζεται.

3. Ο Συνασπισμός έφερε στη Βουλή προβλήματα του νησιού. Κατέθεσε ερωτήσεις για την επισκευή των παραδοσιακών πέτρινων γεφυριών και την αποκατάσταση του Δημοτικού Σχολείου Καραβά. Επίσης κατέθεσε στη Βουλή αναφορές με αιτήματα των μαζικών Φορέων των Κυθήρων.

ΣΥΝ όμως και για τα Κύθηρα ήταν η πρόταση του προέδρου του Συνασπισμού Χ. Φλωράκη για αύξηση 50% των αγροτικών συντάξεων. ΣΥΝ και η νομοθετική κατοχύρωση της ΑΤΑ για το 1990. ΣΥΝ ήταν και η γενικότερη πολιτική του Συνασπισμού για την προστασία του λαϊκού εισοδήματος, για το δημοκρατικό εκσυγχρονισμό και την ανάπτυξη της χώρας.

Ο λαός κέρδισε από τη δράση του Συνασπισμού. Ο Συνασπισμός τήρησε την ψήφο που του εμπιστευθήκατε. Όσο ισχυρότερος θγεί ο Συνασπισμός, τόσο κανόντερος θα είναι να δημιουργεί θετικές εξελίξεις για τη χώρα και το λαό.

Γι αυτό σήμερα υπάρχουν «ΣΥΝ πολλοί λόγοι» για να στείλουμε πάλι από την Α' Πειραιά βουλευτή του Συνασπισμού στη Βουλή.

ΨΗΦΙΣΜΑ ΚΟΙΝΟΤΙΚΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ ΜΗΤΑΤΩΝ

Το Κοινοτικό Συμβούλιο Μητάτων, με τη θλιβερή ειδήση θανάτου του αιεμνηστου ΝΙΚΟΛΑΟΥ ΑΘΟΥΣΗ, συνήλθε εκτάκτως σήμερα την 19η Φεβρουαρίου 1990, προκειμένου να αποδώσει φόρο τιμής στη μνήμη του ανθώπου αυτού, που με την ενεργό παρουσία του επί σειρά ετών στα κοινά ως Πρόεδρος της Κοινότητας, εργάστηκε με όλη τη δύναμη της ψυχής του, προσφέροντας τις Υπηρεσίες του για το Καλό και την Πρόοδο της Κοινότητάς μας, αλλά και του Τόπου μας γενικότερα.

Το Κοινοτικό Συμβούλιο, τιμώντας τη μνήμη του,

Αποφασίζει

1) Ψηφίζει όπως το παρόν ψήφισμα αναγνωσθεί από τον Πρόεδρο της Κοινότητας, κατά τη νεκρώσιμο ακολουθία.

2) Αντίγραφο να επιδοθεί στους οικείους του εκλιπόντος.

3) Να δημοσιευθεί στον Κυθηραϊκό Τύπο.

4) Αντί στεφάνου να δοθεί από την Κοινότητα το ποσό των 10.000 δρχ. στο Γηροκομείο Κυθήρων.

5) Η Κοινοτική οδός προς ΒΡΥΣΗ Βιαραδίκων, να ονομασθεί «ΟΔΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΥ ΑΘΟΥΣΗ».

Αφού συντάχθηκε το παρόν και υπογράφεται για επικύρωσή.

Το Κοιν. Συμβούλιο Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΓΕΩΡΓ. ΠΡΩΤΟΨΑΛΤΗΣ

- ΤΑ ΜΕΛΗ
- 1) ΒΑΣΙΛ. ΦΥΡΟΣ
 - 2) ΑΝΑΡ. ΜΑΛΑΚΟΣ
 - 3) ΘΕΟΔ. ΧΑΝΙΩΤΗΣ
 - 4) ΑΘΑΝ. ΚΟΝΤΟΛΕΩΝ
 - 5) ΜΙΧ. ΠΡΩΤΟΨΑΛΤΗΣ
 - 6) ΜΙΧΑΗΛ ΣΑΜΙΟΣ

ΠΩΛΕΙΤΑΙ κτήμα στη Ράχη (Ανεμόμυλος) Καρβουνάδων, πάνω στο δημόσιο δρόμο. Πληρ. 9341790 - 6915302.



F/B «ΜΑΡΘΑ»

Από ΓΥΘΕΙΟ και ΝΕΑΠΟΛΗ για ΚΥΘΗΡΑ

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ:

ΠΕΙΡΑΙΑΣ: 4174459 - 4532222
ΓΥΘΕΙΟ: (0733) - 22996 / 22410
ΝΕΑΠΟΛΗ: (0732) - 41214 / 41940
ΑΓ. ΠΕΛΑΓΙΑ: (0735) - 33490 / 33321

ΚΩΣΤΑΣ Π. ΚΩΣΤΟΠΟΥΛΟΣ

ΔΙΠΛΩΧΟΣ ΤΟΠΟΓΡΑΦΟΣ ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ Α.Π.Θ.

ΤΟΠΟΓΡΑΦΙΚΕΣ ΑΠΟΤΥΠΩΣΕΙΣ
ΥΨΗΛΗΣ ΑΚΡΙΒΕΙΑΣ

ΜΕ ΣΥΓΧΡΟΝΑ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΑ ΟΡΓΑΝΑ Ε.Δ.Μ.

Δια πάσης φύσεως Συμβόλαια: Μεταβιβάσεις - Παροχές - Δωρεές - Διανομές και δια Μελέτες Οικοδομικών Αδειών

ΠΟΤΑΜΟΣ (Πάροδος Αγ. Κων/νου)
Ν. ΚΥΘΗΡΑ (802 00)
☎: (0735) - 33.388

ΧΡΙΣΤΟΦΟΡΟΣ ΛΑΖΑΡΙΔΗΣ

ΑΡΧΙΤΕΚΤΩΝ ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ

ΜΕΛΕΤΕΣ: - ΑΡΧΙΤΕΚΤΟΝΙΚΕΣ - ΣΤΑΤΙΚΕΣ
- ΗΛΕΚΤΡΟΜΗΧΑΝΟΛΟΓΙΚΕΣ
- ΕΠΙΣΚΕΥΗΣ ΚΑΙ ΑΝΑΠΛΑΙΩΣΕΩΣ
- ΟΙΚΟΝΟΜΟΤΕΧΝΙΚΕΣ (Υπαγωγής στον αναπτυξιακό Ν. 1262/82)
ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΩΝ ΚΑΙ ΒΙΟΤΕΧΝΙΚΩΝ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ

ΑΡΧΕΛΑΟΥ 5 - ΚΑΣΤΕΛΛΑ
(185 33) - ΠΕΙΡΑΙΑΣ
☎: 4117.265 ☎: 4133.563

ΦΙΛΑΡΜΟΝΙΚΗ ΠΟΤΑΜΟΥ ΚΥΘΗΡΩΝ ΨΗΦΙΣΜΑ

Το Διοικητικόν Συμβούλιον της Φιλαρμονικής, αμέσως μόλις πληροφορήθηκε τον θάνατο του ΝΙΚΟΛΑΟΥ ΦΑΤΣΕΑ, του ανθρώπου που σαν καλλιτέχνης τίμησε το όνομα του νησιού μας στο πανελλήνιο, του ανθρώπου που βοήθησε την Φιλαρμονική στα πρώτα της βήματα, αλλά κυρίως του ανθρώπου που βοήθησε το νησί μας όσο ελάχιστοι συμπατριώτες μας, χωρίς καμιά διάκριση, από Καραβά μέχρι Καψάλι,

ΑΠΟΦΑΣΙΖΕΙ

Να σταλή συλλυπητήριο τηλεγράφημα στην οικογένειά του.

Να τοποθετηθεί η φωτογραφία στα γραφεία της.
ΕΚ ΤΟΥ ΓΡΑΦΕΙΟΥ ΤΗΣ ΦΙΛΑΡΜΟΝΙΚΗΣ

ΤΑ ΠΑΛΙΑ χρόνια τον τόπον αυτόν τον κατοικούσαν άνθρωποι. Τον διάβαιναν καθημερινά με τα γαϊδουράκια τους για να πάνε στα περβόλια του ή στις δροσοπηγές του να γεμίσουν τα σταμνιά νερό. Οι νερόμυλοι του τραγουδούσαν χαρούμενοι αλέθοντας τα βλογημένα γεννήματα. Τα νιάτα αρθρώνανε τον ερωτικό λόγο στις πιο κρυφές μονιές του και στον ηδονικό σπασμό του που κοινωνούσε με το ποιητικό μεγαλείο της φύσης, άστραφτε εκτυφλωτικά το φως της Θείας δημιουργίας. Μιλώ για τη ρεματιά του Καραβά! Το Καραβίτικο λαγγάδι!

Δεν γνωρίζω αν στα Ελληνικά νησιά υπάρχουν τέτοιοι τόποι και τέτοιες ρεματιές - το θεωρώ σπάνιο - αλλά μιλώ για τούτο το λαγγάδι όπου το Ξησα και το Ξέρω.

ΤΟ ΚΑΡΑΒΙΤΙΚΟ λαγγάδι που φιδосέρνεται απ' τους Μαγγάνους ίσαμε την Πλατέα Άμμο, σ' ένα μήκος ως πέντε χιλιόμετρα ανάμεσα απ' την αλληλουχία των καταπράσινων και γοητευτικών λόφων, πλαισιωμένο στις όχθες του με αιωνόβια δέντρα, πλατάνια, καρυδιές, ευκαλύπτους και κυπαρίσσια και σκολισμένο με λυγαριές και πιερδοάφνες, φτέρες και πολυτρίχια και πλήθος αρωματικών θάμνων, ΚΙΝΔΥΝΕΥΕΙ! Μπορεί να πολιορκηθεί απ' το σιδερένιο τέρας (ένα τέτοιο έχει χώσει την μουτσούνα του μες την ρεματιά, απ' την μεριά της Πλατειάς Άμμου), αλλά δεν απλώθηκε γιατί είναι στενό και δύσβατο. Ο εχθρός του σήμερα είναι η ανθρώπινη επέμβαση και - σχήμα οξύμωρον - η ΑΔΙΑΦΟΡΙΑ σε συνδυασμό με το πρακτικό πνεύμα! Σήμερα αυτός ο παραδεισένιος τόπος μαραινείται. Το νερό του λεηλατήθηκε, τα δέντρα του πεσοκόβονται, τα πουλιά του βοοφονήθηκαν απ' τα φυτοφάρμακα και στις λούμπες του σαπίζουν πλαστικά μπιτόνια, αφρολέξ, και νύλλον σακούλες! Σήμερα είναι αφημένο στο έλεος των ανθρώπων κι ανατριχιάζω όταν σκέφτομαι τι σημαίνει αυτό το έλεος!

ΚΑΠΟΙΑ φωτεινή ακτίνα, κάποιο ενδιαφέρον εκδηλώθηκε απ' τον τοπικό σύλλογο, την «ΠΟΡΤΟΚΑΛΙΑ», όπου κάμποσες φορές το καθάρισε και το ξεχέρωσε κι αξίζει κάθε έπαινος στην προσπάθειά του. Μα πάλι ξανάπεσε στο πρωινό του χάλι. Ο σύλλογος δεν έχει πόρους κι η φροντίδα του εκδηλώνεται περιστασιακά μέσα σ' ένα μήνα του καλοκαιριού αφού τα περισσότερα μέλη του είναι Αθηναίοι και Πειραιώτες.

Αλλά ας αφήσω τις επικρίσεις, είναι εύκολο πράγμα: οι λύσεις, η θεραπεία είναι το δύσκολο. Κι όταν είσαι απ' έξω απ' το χορό, είναι ακόμα δυσκολότερο να κά-

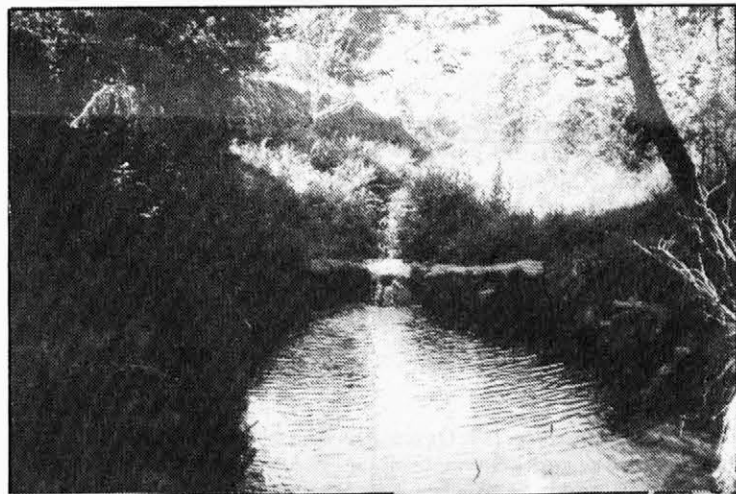
Ένα σπάνιο τοπίο του νησιού

Η ρεματιά του Καραβά

ΑΝΑΓΚΗ ΝΑ ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΘΕΙ ΠΑΣΗ ΘΥΣΙΑ

Γράφει ο κ. ΓΙΑΝΝΗΣ ΠΕΡΡΗΣ

Σ' αυτήν την σκληρή κι άσπλαχνη εποχή που ζούμε όπου το ισοπεδωτικό τέρας της τεχνολογικής προόδου με τα σιδερένια σαγόνια του καταπίνει γραφικά μονοπάτια, ρεματιές, πουλιά, ρυάκια και πεταλούδες και ξερνάει σίδερο, άσφαλτο, μπετόν και αλουμίνιο, υπάρχει στο Τσιρίγο ένας τόπος όπου λιμνάζει η ηρεμία, η ομορφιά και το ερωτικό μεγαλείο της φύσης!

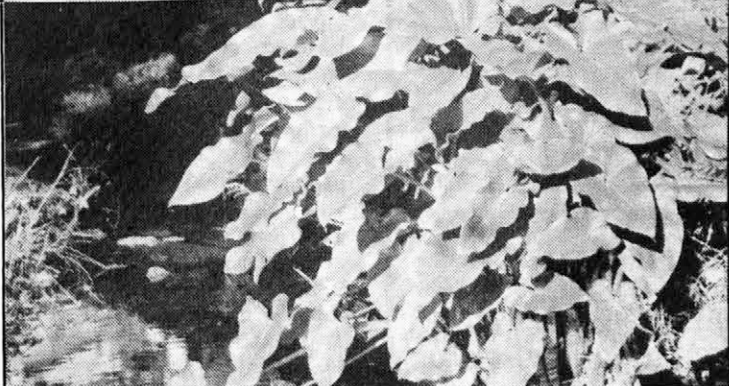


Μία όμορφη λιμνούλα με καθαρά - ακόμη - νερά στην πανέμορφη ρεματιά. (Φωτο. Αρχείου εφημερίδας)

νεις προτάσεις και υποδείξεις γιατί κινδυνεύει να θεωρηθείς ρομαντικός και αιθεροβάμων! Άντε να προτείνεις να δοθούν κοντύλια για τη σωτηρία της ρεματιάς. Άντε να παλαίψεις με το τέρας του τοπικισμού και των διενέξεων που μαστίζει όλες τις προσπάθειες για προοδευτικά έργα στο νησί. Άντε να παλαίψεις με το πρακτικό πνεύμα όταν θα σου αντιτείνουν ότι: «Φαί δεν έχουμε, ραπανάκια για την όρεξη; Εδώ ο δρόμος Καραβά - Αγίας Πελαγίας είναι γεμάτος κοτρώνια, την ρεματιά θα κοιτάξουμε». Αυτά σκέφτομαι απογοητευμένος καθώς αραδιάζω τούτες τις γραμμές, αλλά μου είναι αδύνατον να βλέπω μπροστά στα μάτια μου να συντελείται ένα έγκλημα τέτοιας ολκής και να μη μιλώ!

Ο ΝΕΙΡΕΥΟΥΜΑΙ (μ' αυτή την καταραμένη ευαισθησία που με διακατέχει) τι θα μπορούσε να γίνει αν υπήρχαν οι οικονομικοί πόροι. Κι εδώ (όσο κι αν κινδυνεύω να φανώ φαντασιόπληκτος) θα κάνω τις προτάσεις μου ευχόμενος να γίνουν κι άλλες προτάσεις καλύτερες απ' τις δικές μου.

Κατά τη γνώμη μου λοιπόν πρέπει πρώτα να καταρτισθεί αρχιτεκτονική μελέτη του χώρου από επιστήμονες που νάχουν μεράκι για την δουλειά τους. Η με-



Δίπλα στα γάργαρα νερά η οργιώδης θλάστηση και τα λουλούδια. Η ρεματιά χρειάζεται άμεση προστασία. Φωτο. Ν. Διδυμιώτης.

λέτη να περιλαμβάνει ένα λιθόστρωτο μονοπάτι πλάι στην κοίτη του λαγγαδιού καθ' όλο το μήκος του. Κατά διαστήματα, σε επιλεγμένους χώρους να διαμορφωθούν πλατώματα για ξεκούραση και αναψυχή και να γίνουν σταθμοί για προγεύματα μπροστά σε κάθε πηγή με νερό. Ύστερα να γίνει δασοκομική μελέτη για διάσωση και εμπλουτισμό της χλωρίδας του. Τέλος πρέπει να παρθούν μέτρα για την προστασία του. Φαντάζεστε ν' αναβαπτισθεί και αξιοποιηθεί η περιοχή, τι πόλος έλξης θα γίνει; Τι αξία θα πάρουν τα κτήματα που την πλαισιώνουν; Και μια και μιλάμε για κτήματα ας μπούμε σ' ένα άλλο σοβαρό θέμα, ένα θέμα που δεν είναι θανάσιμος εχθρός μόνο του λαγγαδιού, αλλά ολόκληρου του νησιού μας. Το καλοκαίρι θρήνηκα στον Άη Γιάννη τον Ριγανά, κι από κει, καθώς αγνάντευα τα σπίτια στο Μπρογγί, ήρθε και στάθηκε δίπλα μου κάποιος συμπατριώτης μας που με πληροφόρησε δείχνοντάς μου ορισμένα σπίτια ότι πουλήθηκαν

σε ξένους. Άκουσα απ' το στόμα του κάτι νούμερα εξωφρενικά που αν δεν γνώριζα την σοβαρότητα του προσώπου, δεν θα τα πίστευα. Είναι κοινή συνείδηση στο νησί ότι οι ξένοι με το εύκολο χρήμα που διαθέτουν ανεβάζουν τις τιμές των ακινήτων. Με λίγα λόγια κατακτούν τον τόπο μας. Διερωτώμαι λοιπόν μήπως αυτοί γίνουν τα αυριανά αφεντικά μας! Θα μου πεις αν έρθουν και προτείνουν σ' εμένα τέτοια ποσά θα τ' αρνηθείς; Τι θα κάνεις; Ίσως κάνω το ίδιο κι εγώ αφού διακατέχομε από τις ίδιες ανθρώπινες αδυναμίες όπως και οι άλλοι, αλλά εδώ το θέμα πρέπει να το δούμε συλλογικά.

ΠΡΕΠΕΙ να βρεθεί ένας τρόπος να μπει φραγμός σ' αυτές τις αδυναμίες μας, και αυτό μόνο η Πολιτεία μπορεί να το κάνει. Το θέμα είναι μέγα! Πρέπει να γίνει αντικείμενο σοβαρής συζήτησης απ' τις κεφαλές του τόπου και να ζητηθούν απ' την πολιτεία τρόποι προστασίας της γης μας. Ειδικά για την περίπτωση του λαγγαδιού πρέπει να παρθούν δρακόντεια μέτρα.

Ευχής έργον θα ήτανε να μη

λοιό γραφικοί οικισμοί που, αναπαλαιωθούν, θα ξαναζωντανέψουν την πινελιά της γραφικότητας του παλιού καιρού. Αν όμως προστεθούν καινούρια θα πρέπει να πληρούν αυστηρώς προδιαγραφές τόσο προς την παραδοσιακή μορφή, όσο και προς την θέση τους ώστε να μη θίγουν την ρεματιά. Τέλος να μην επιτραπεί η πώληση κτημάτων σε αλλοδαπούς.

Η ρεματιά αν αξιοποιηθεί έτσι, θα καταστεί θιτρίνα του Τσιρίγου και πρέπει να μείνει στους Έλληνες.

ΚΑΙ ΤΩΡΑ ας προσγειωθούμε στο σήμερα. Ας καθарίσουμε και ξεχερώσουμε την ρεματιά. Ας απαγορεύσουμε να κοβονται δέντρα χωρίς την άδεια της αρμόδιας υπηρεσίας. Ας σταματήσουμε ν' αποκόβουμε το λιγοστό νερό σε ορισμένα τμήματά της χρησιμοποιώντας πλαστικές σωλήνες. Ας αναζητήσουμε κι άλλο νερό με γεώτρηση για να υδρευτεί κι ο υπόλοιπος Καραβάς ώστε να αποδοθεί το νερό των Μαγγάνων εκεί που ανήκει.

Αυτά είναι εφικτά και μπορούμε να τα κάνουμε, κι ύστερα ας τραβήξουμε ένα «ντοκυμαντέρ» και παίρνοντάς το παραμάσχαλας αρχίσουμε τον αγώνα με τα αρμόδια υπουργεία, την νομαρχία, τον ΕΟΤ ή όποιον άλλο φορέα στην δικαιοδοσία του οποίου να εμπίπτει το θέμα μας για να προωθήσουμε τον τελικό μας σκοπό.

Ας το κάνουμε αυτό για μας, για τα παιδιά μας, για τα εγγόνια μας, έστω κι αν εμείς μια φορά μονάχα ζούμε!

Γιάννης Πέρρης

Το γνωστό κατάστημα ανταλλακτικών DAIHATSU του κ. ΣΠ. ΣΤΡΑΤΗΓΟΥ αλλάζει διεύθυνση. Μετά το Πάσχα θα το βρείτε στη Λεωφ. Κηφισού 118, Γέφυρα Κολοκυνθούς, τηλ. 5726698.

Mary Poppins

ΕΚΘΕΣΗ ΒΡΕΦΙΚΟΥ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ

ΠΑΤΗΣΙΩΝ 266 • ΚΟΛΙΑΤΣΟΥ • ΤΗΛ. 22.82.621

ΠΑΙΔΙΚΑ • ΕΦΗΒΙΚΑ

ΠΑΤΗΣΙΩΝ 254 • ΠΛ. ΚΟΛΙΑΤΣΟΥ • ΤΗΛ. 20.18.360

ΑΘΗΝΑ

Ειδικές τιμές για τους Κυθηριούς συμπατριώτες

κρεβατάκια
καρότσια • port bebe
μπάνια • ρηλάξ • πάρκα • καρέκλια

Εισαγωγές • Εμπορία χονδρική + λιανική

ΕΥΚΑΙΡΙΕΣ

ΜΟΒΑ

ΦΘΗΝΕΣ ΤΙΜΕΣ!

ΒΛΑΝΤΗ

έτοιμα γυναικεία ενδύματα

ελληνικά - εισαγωγής

πώληση χονδρική - λιανική

1) Νικοπόλεως 6 (πλ. Κολιάτσου) Τηλ. 8628.169

2) Ποταμός Κυθήρων 0735/31.481

ΕΠΙΓΡΑΦΕΣ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΩΝ

ΣΩΓΡΑΦΙΚΗ ΜΕΤΑΣΤΥΠΙΞ

ΜΠΡΟΥΤΖΙΝΑ & ΦΩΤΕΙΝΑ

ΓΡΑΜΜΑΤΑ ΜΕ ΝΕΟΝ

ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ PLEXIGLAS

ΣΦΡΑΓΙΔΕΣ ΧΑΡΑΞΕΙΣ

αθηναϊκή

PLEXIGLAS με το κίλο τεχνικές πληροφορίες ετοιμοπαράδοτα γράμματα

Δ. ΠΕΠΡΟΧΗΛΟΣ & ΣΙΑ Ο.Ε.

ΠΡΑΞΙΤΕΛΟΥΣ 40 - 10561 ΑΘΗΝΑ

ΤΗΛ. 32.53.559 - 32.39.328

ΜΕ ΤΗ ΦΗΜΗ ΤΗΣ ΚΑΛΗΣ ΚΟΥΖΙΝΑΣ

«ΤΟΞΟΤΗΣ» στην Αθήνα

Αγ. Αλεξάνδρου 102 Π. Φάληρο, ΤΗΛ. 9816098

«ΤΟΞΟΤΗΣ» και στα Κύθηρα

Λειβάδι, ΤΗΛ. 31780, 31080

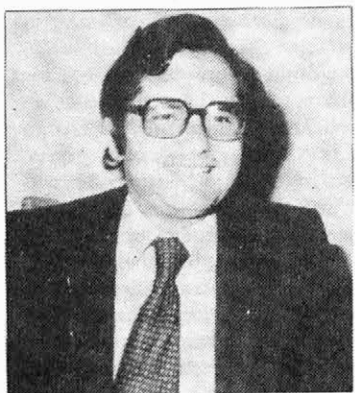
ΔΕΞΙΩΣΕΙΣ - ΓΑΜΟΙ ΚΑΙ ΚΑΘΕ ΕΚΔΗΛΩΣΗ

ΣΤΗΝ ΤΑΒΕΡΝΑ 'Η ΣΤΟ ΣΠΙΤΙ ΣΑΣ

ΠΡΟΣΦΟΡΑ ΤΟΥ κ. Α. ΑΝΔΡΙΑΝΟΠΟΥΛΟΥ

Ο τ. Υπουργός και βουλευτής Πειραιά κ. **Ανδρέας Ανδριανόπουλος** ανευρέθηκε στον ανταποκριτή μας στα Κύθηρα **Μ. Λουράντο - Πιέρρο**, ότι θα διαθέσει προσωπικά 500 σάκκους τσιμέντων και τα αναγκαούντα σχετικά υλικά για να τσιμεντοστρωθεί μέρος του δρόμου Λειβάδι - Φυρρή Άμμος.

Να σημειώσουμε, ότι η παραλία Φυρρής Άμμου είναι μία από τις ωραιότερες των Κυθέρων και απαιτείται να γίνει σύντομα μελέτη διάνοιξης του δρόμου και κατασκευής τάπητα ειδικά στα σημεία κοντά στην παραλία. Περί αυτών όμως θα επανέλθουμε κι ελπίζουμε ν' «ανοίξει η όρεξη» και σε άλλες προσφορές.

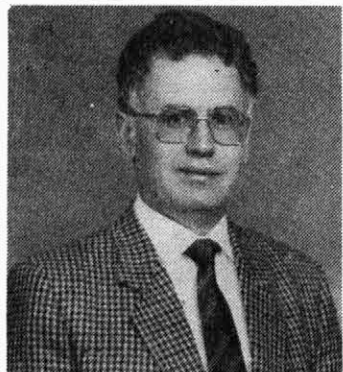


Ανδρέας Ανδριανόπουλος

ΝΕΟΣ ΑΝΘΡΩΠΟΣ - ΝΕΑ ΠΟΛΙΤΙΚΗ

ΠΑΝ. ΜΕΛΑΣ

ΙΑΤΡΟΣ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ
ΩΤΟΡΙΝΟΛΑΡΥΓΓΟΛΟΓΟΣ
τ. ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΣ
ΤΖΑΝΕΙΟΥ ΝΟΣΟΚΟΜΕΙΟΥ
ΠΕΙΡΑΙΑ



ΥΠΟΨΗΦΙΟΣ ΒΟΥΛΕΥΤΗΣ Ν.Δ. Α' ΠΕΙΡΑΙΑ & ΝΗΣΩΝ

Ο Πειραιάς και τα νησιά κάνουν πράξη την ανανέωση με το νέο αγωνιστή ιατρό Παν. Μελά, που γνωρίζει τα προβλήματα του Πειραιά και των νησιών και υπόσχεται ν' αγωνισθεί με θάρρος και συνέπεια για την επίλυσή τους.

ΝΕΑ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

- ΓΙΑ ΕΙΣΙΤΗΡΙΑ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ - ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ
- ΓΙΑ ΑΜΕΣΗ ΚΑΙ ΦΙΛΙΚΗ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ

ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟ ΤΑΞΕΙΔΙΩΝ

Κυθηραϊκό

το δικό σας πρακτορείο....
ΜΑΝΩΛΗΣ Α. ΛΟΥΡΑΝΤΟΣ

ΘΕΜΙΣΤΟΚΛΕΟΥΣ 5 - ΤΗΛ. 3627.360
ΤΡΙΦΥΛΛΕΙΟΝ ΜΕΓΑΡΟΝ ΚΥΘΗΡΩΝ



ΠΟΤΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΩΝ

ΤΗΛ. 0735 33 340
33 267

«ΚΙΤΗΙΡΑ TRAVEL»

Υπεύθ. ΚΩΣΤΑΣ Μ. ΚΟΡΩΝΑΙΟΣ

Ανταποκριτής Ολυμπιακής Αεροπορίας
Κεντρ. Πράκτορας Ιπταμένων Δελφινιών
Αντιπρόσωπος γραμμών Καραγιώργη
(προς και από Ιταλία)

ΧΩΡΑ ΚΥΘΗΡΑ - ΤΗΛ. (0735) 31390 & 31490
(Για όλους τους Κυθηριούς ειδικά χαμηλές τιμές για Αυστραλία)

Η ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΟΤΗΤΑ που ζούμε σήμερα στο νησί μας δε δίνει μεγάλες ελπίδες για την ανάπτυξη και πρόοδο του τόπου. Κι ενώ σ' αυτά τα δύο γίνεται συνεχής αναφορά, τα φαινόμενα δείχνουν μάλλον στασιμότητα και κρίση.

Για να προλάβουμε όμως τις κατακλυσμιαίες αλλαγές στον κόσμο χρειάζεται η εγρήγορση και η δραστηριοποίηση όλων των παραγόντων του νησιού. Δυστυχώς οι παρούσες συνθήκες δεν αφήνουν περιθώρια αισιοδοξίας. Στην καρδιά του χειμώνα τα Κύθηρα στερούνται βασικής συγκοινωνίας μ' όλα τα αποτελέσματα που αυτό συνεπάγεται. Και αδρανούμε όλοι. Κανείς δε φαίνεται να στεναχωριέται. Οι αρμόδιοι κάνουν σα να μη γνωρίζουν την κατάσταση.

Σχετικά με το Νομαρχιακό Διαμέρισμα

από τη σελ. 1

ζι με τις Δημοτικές (14 Οκτωβρίου) και εδώ παρεμβαίνει ένας σημαντικός παράγων. Αν δεν ιδρυθεί Νομ. Διαμέρισμα στα Κύθηρα, είναι σχεδόν αδύνατο να εκλέξει το νησί μας έστω και έναν σύμβουλο στον Πειραιά. Ο ασήμαντος αριθμός εκλογέων του νησιού μας θα χαθεί βέβαια μέσα στο Νομό Πειραιώς. Και θα χάσουμε και τη φωνή που είχαμε με το Νομ. Σύμβουλο.

Αυτά τα είχαμε επισημάνει πολύ ενωρίς, απ' αυτή την εφημερίδα (ήδη από τον Οκτώβριο του '88) σε κύριο άρθρο μας, το οποίο δυστυχώς δεν φαίνεται να είχε προσέξει ούτε ένας κοινοτάρχης ή άλλη αρχή.

4ο Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ (ή όπως αλλιώς ονομασθεί) του Νομ. Διαμερίσματος (αν ιδρυθεί τελικά), θα εκλέγεται έμμεσα από τους 21 συμβούλους, οι 19 των οποίων θα εκλεγούν με καθολική ψηφοφορία και ελεύθερες υποψηφιότητες (ακόμη και από άλλη περιοχή!) και οι δύο θα ορίζονται από τον Εμπορικό Σύλλογο και τους Αγρότες (Συνεταιρισμοί). Κοινοτάρχης, μπορεί να εκλεγεί και μέλος του Συμβουλίου του Διαμ/τος, αλλά δεν μπορεί να γίνει Πρόεδρός του.

5ο ΟΠΩΣ γράψαμε, η πρόταση στην κοιν. επιτροπή έγινε από το βουλευτή Πειραιώς κ. Ανδρουλάκη. Εν συνεχεία πολλοί βουλευτές λένε ότι βοηθήσαν. Δυστυχώς, κανείς δεν έστειλε κάποιο κείμενο ή αντίγραφο των ενεργειών του για να το γράψουμε κι αυτό. Αν πάντως έγινε, πρέπει να τους ευχαριστήσουμε όλους και να δούμε τι «γραμμή» θα τηρήσουν, όταν σε λίγο καιρό θα πρέπει να εκδοθεί το Π.Δ. για την οριστική ίδρυση του Διαμ/τος.

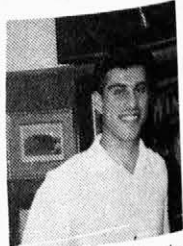
6ο ΕΠΕΙΔΗ όλα τα παραπάνω δεν δίνουν το «ζουμί», δηλ. το τι θα κερδίσει ή όχι το νησί απ' αυτό, επισημαίνουμε, ότι κάθε θεσμός δοκιμάζεται στην πράξη και ελέγχεται. Θετικό είναι, ότι σ' ένα Νομ. Διαμέρισμα οι υπηρεσίες αποκεντρώνονται υποχρεωτικά και τα κονδύλια διανέμονται και αξιολογούνται σε τοπικό επίπεδο κι έτσι δεν «χάνονται» στη Νομαρχία.

Εκείνο που θα πρέπει να προσεχθεί είναι να μη γίνει απλά κι αυτός ο θεσμός ένα επιπλέον σκαλοπάτι για κάποια έξοδα, αλλά να εκμεταλλευτούμε τα πλεονεκτήματα που μπορούν να βγούν από την εφαρμογή του. Κι εδώ χρειάζονται πολλά που έχουμε και θα ξαναπούμε.

Τα «Κ» πάντως, που είναι πάντα κοντά στα γεγονότα, θα ενημερώνουν το κοινό τους για κάθε νέα εξέλιξη στο θέμα αυτό, που είναι, όπως και να το κάνουμε, πολύ σοβαρό για τον τόπο μας.

Μπροστά από άλλη μία εκλογική αναμέτρηση ΤΟ ΜΕΛΛΟΝ ΤΟΥ ΤΟΠΟΥ ΜΑΣ

Επίκαιρη ανάλυση
του ανταποκριτή μας στα Κύθηρα
ΜΑΝ. ΛΟΥΡΑΝΤΟΥ - ΠΙΕΡΡΟΥ



Τα δημόσια έργα άλλα ημιτελή κι άλλα απαραίτητα δεν έχουν αρχίσει. Η βελτίωση του άθλιου οδικού δικτύου παραμένει ουτοπία και το νησί μας φαντάζει έρημο και ξεχασμένο απ' όλους.

ΟΙ ΤΟΠΙΚΟΙ παράγοντες κι οι κοινοτικοί άρχοντες, πλήρως αδρανοποιημένοι, αρκούνται στο να διαχειρίζονται ένα πρόβλημα του οποίου οι πιθανότερες επίλυσης είναι ανύπαρκτες. Η εγκατάλειψη από την κεντρική εξουσία πλήρης. Το Επαρχείο με μειωμένες αρμοδιότητες, και χωρίς χρήματα, έχει ως μόνο εφόδιο την εντιμότητα και το ήθος των υπαλλήλων και του επάρχου. Στερουμένοι μάλιστα οιασδήποτε κάλυψης ή βοήθειας απλά επιβιώνει επιθεβαιώνοντας τον κανόνα της αδράνειας.

ΑΠΟ ΤΗΝ ΑΛΛΗ μεριά, τον εφησυχασμό και την αδράνεια λίγο πριν τις βουλευτικές εκλογές, διαδέχεται ο αγώνας για το «ρουσφετάκι». Χειροκροτήματα και υποδοχές στο αεροδρόμιο, κομματαρχισμός και πολιτική παρελθόντων ετών.

Η αμεριμνησία όμως κι η απάθεια όλων των πολιτών προς τα γεγονότα και τις εξελίξεις δε βοηθούν τον τόπο. Αυτό δεν αποτελεί πολιτική στάση, αλλά απλά μία καιροσκοπική αναμονή

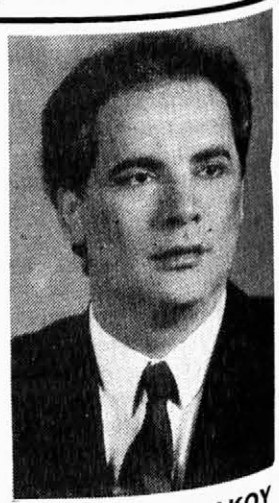
του αποτελέσματος των εκλογών του Απριλίου.

ΓΙΑ ΝΑ κινηθεί πάλι η μηχανή, είναι αναγκαία η δραστηριοποίηση όλων μας. Πέρα από κόμματα και αντιδίκιες. Πρέπει να καταλάβουμε, ότι η ανάπτυξη κι η πρόοδος του τόπου μας δεν είναι αποτέλεσμα συνεχών ευκολογίων για τα προβλήματα μας, αλλά ουσιαστικής προσπάθειας για επίλυσή τους. Για να γίνει αυτό επιβάλλεται εγρήγορση, δράση, πρόγραμμα σκληρή προσπάθεια, παραμερισμός προσωπικών και τοπικιστικών συμφερόντων και δημιουργική δουλειά σε κάθε τομέα δράσης, ατόμων και κοινωνικών ομάδων. Επιβάλλεται ν' αντιδράσουμε στον κομματαρχισμό, να κάνουμε συλλογικές προσπάθειες και να δεχθούμε ως απαραίτητη προϋπόθεση τη συμμετοχή όλων στις αποφάσεις που θα καθορίζουν το μέλλον του τόπου μας.

ΤΟΤΕ μόνο το νησί μας μπορεί να ελπίζει για ένα καλύτερο αύριο με ουσιαστικές προοπτικές στη συμμετοχή σε μια νέα κοινωνία, αν βέβαια γίνει πράξη ο εκσυγχρονισμός της πατρίδας μας.

με ΝΕΕΣ ΙΔΕΕΣ για μια Νέα Ελλάδα ΝΕΑ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

ο αγωνιστής
ΒΑΣΙΛΗΣ ΜΙΧΑΛΟΛΙΑΚΟΣ
Ο ΝΕΟΣ ΥΠΟΨΗΦΙΟΣ
Α' ΠΕΙΡΑΙΩΣ ΚΑΙ ΝΗΣΩΝ



ΒΙΟΓΡΑΦΙΚΟ ΣΗΜΕΙΩΜΑ ΒΑΣΙΛΗ ΜΙΧΑΛΟΛΙΑΚΟΥ

Ο Βασίλης Μιχαλολιάκος γεννήθηκε πριν από 38 χρόνια στο μικρό χωριό Κορογονιάνικα - Κοινότητα Λάγας της Μάνης Λακωνίας.

Στο κλίμα μιάς Μανιάτικης οικογένειας, 11 παιδιών, θίωσε την αγάπη για την Πατρίδα, την πίστη στο Χριστό, τον αγώνα για το αύριο, την αλληλεγγύη και το αίσθημα προσφοράς στον συνάνθρωπο.

Πήρε το πτυχίο Ιατρικής Αθηνών. Εργάζεται στο Ογκολογικό - Ακτινοθεραπευτικό Τμήμα του Ν.Ι.Μ.Τ.Σ.

Είναι παντρεμένος με την καθηγήτρια Γαλλικής Κατερίνα Τζάνου και έχει μια κόρη, την Φιλίτσα, 10 ετών.

Με τη μεταπολίτευση οργανώθηκε στη ΝΕΑ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ.

Υπήρξε ιδρυτικό μέλος της ΟΝΝΕΔ και της φοιτητικής παρατάξεως ΔΑΠ-ΝΔΦΚ.

Αιτήθηκε αγωνιζόμενος όλη την ιεραρχία της οργάνωσης. Το 1982 ο Ευάγγελος Αβέρωφ του αναθέτει την αρχηγία της ΟΝΝΕΔ.

Με την καθοδήγησή του η ΟΝΝΕΔ, από μικρή και ασήμαντη, γίνεται κίνημα αισιοδοξίας για ολόκληρη την Παράταξη και την Πατρίδα. Οι ιδέες του φιλελευθερισμού επικρατούν στα Πανεπιστήμια. Ο Μαρξισμός υποχωρεί...

Στο τελευταίο Συνέδριο της Ν. Δημοκρατίας, τον Φεβρουάριο του '86, στην Θεσσαλονίκη, εκλέγεται δεύτερος στη σειρά στην Κ.Ε. του Κόμματος.

Στη μάχη των Δημοτικών Εκλογών του 1986 εκλέγεται τρίτος μεταξύ πενήντα συνυποψηφίων του στο Δήμο Αθηναίων.

Ο Μιλ. Έρβερτ του εμπιστεύεται κατά σειρά την Αντιδημαρχία του πρασίνου και κατόπιν της Νεότητας και του Αθλητισμού. Η προσφορά του στους τομείς αυτούς ήταν τεράστια.

Στα πλαίσια της ακαταπόνητης κοινωνικής προσφοράς του, είναι μέλος του Κέντρου Ψυχικής Υγιεινής.

Η υποψηφιότητά του είναι επιβράβευση της αγωνιστικής και δημιουργικής του πορείας, αλλά και εκτίμησης των δυνατοτήτων προσφοράς του στο Κοινωνικό.

Αγαπητέ φίλε Κυθήριε, η μέχρι τώρα συνέπεια και αγωνιστικότητα του Βασίλη Μιχαλολιάκου σε κάθε τομέα της δραστηριότητάς του αποτελεί εγγύηση, ότι θα εργασθεί δυναμικά για την επίλυση των προβλημάτων των Κυθέρων.

ΥΛΙΚΑ ΣΤΕΓΑΝΟΠΟΙΗΣΗΣ ΟΙΚΟΔΟΜΩΝ ΚΑΙ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΩΝ ΧΩΡΩΝ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΓΙΑ ΕΠΙΣΚΕΥΕΣ - ΣΥΝΤΗΡΗΣΕΙΣ - ΒΑΦΕΣ ΣΚΑΦΩΝ - ΥΦΑΛΟΧΡΩΜΑΤΑ κλπ.

ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΕΣ - ΕΙΣΑΓΩΓΕΣ
ΑΡΙΣΤΗ ΠΟΙΟΤΗΤΑ - ΥΠΕΥΘΥΝΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ
ΠΩΛΗΣΗ ΧΟΝΔΡΙΚΗ - ΛΙΑΝΙΚΗ

Α. ΑΝΑΓΝΩΣΤΟΠΟΥΛΟΣ ΚΑΙ ΣΙΑ Ο.Ε.
Β. ΠΑΥΛΟΥ 124 - ΠΕΙΡΑΙΑΣ - ΤΗΛ. 41 12 521

ΕΠΙΚΑΙΡΑ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΑ ΓΙΑ ΓΕΛΙΑ ΚΑΙ ΤΑ ΚΑΛΗΜΑΤΑ

Στου Μανταλά
τα Φρύδια...

Εκλογές λοιπόν και πάλι
στις οκτώ του Απριλίου
για να βγάλουμε «Μεσία»
μετά κλάδων και... βαΐου.

Επί πόλου όνου θάναι
και οι τρεις οι αρχηγοί μας
εξορμώντας για να κάτσουν
στην καμπούρα τη δική μας

Ε και νάχα τον κλωτσιάρη
όπου είχα πιο παλιά
και τους τρεις να βάλω πάνω
και ν' αρχίσει να κλωτσά.

Και να πάρει τέτοιο δρόμο
όπως έκανε τα ίδια
και τους τρεις να τους φουντάρω
εις του Μανταλά τα Φρύδια.

Εκλογές λοιπόν και πάλι
θάναι η τρίτη η φορά.
Το κακό άμα τριτώσει
πια δε φέρνει συμφορά

Μα του έθνους οι πατέρες
είν' αντίχριστοι θαρρώ,
εκλογές μέσα στο Πάσχα
π' ανασταίνουν το Χριστό.

Μα ο κόσμος τους φυλάει
μία έκπληξη και πάλι.
Και ετούτη η Δευτέρα
θάναι απ' όλες πιο Μεγάλη

Και κανείς δεν θα μπορέσει
μοναχός να κυβερνήσει
και με την ουρά στα σκέλια
των «εχθρών» δοθήθεια θα ζητήσει.
Π.Φ.

Ο δρόμος για τα Κύθηρα

Τσιρίγο μου, τους δρόμους σου
πολύ, μπρέ., τους γουστάρω
και χαίρομαι σαν οδηγώ
μαρσάρω και σαλτάρω.
Κάθε στροφή κι εικόνισμα,
γκρέμός κι εικονοστάσι,
κυλίστωνα ανώμαλη
κυλιστάρε ή στάση),
σε οδηγούν προφανώς
προς πρέπει να τα έχουμε
καλά με τους Αγίους.
Χαλάστρες που δεν τρέχουνε,
συνάμπελα χαντάκια,
στα φρένα, στα τακάκια.
Σαμάρια που θυμίζουνε
το γαΐδαρο π' εχάθει
και χάνω λακουδιάζοντας
τ' αυγά και το καλάθι.
Από Λειβάδι, Ποταμό,
πάρω σε μία ώρα,
μπορεί και σε λιγότερο
αν έχω πολλή φόρα.
Χαζεύω τη διαδρομή
με τα περίσσια κάλλη
κι εύχομαι να μην έρχεται
άλλος από την άλλη.
— ω θλάστηση αγρία! —
μη μου 'ρθει κατακούτελα
και γίνουμε γλαστρία.

(το δρόμο για τα Κύθηρα
μπορεί και να τον θρούμε,
μα στον Κυθήρων τις οδούς
σίγουρα θα χαθούμε).

Γ. ΔΡΥΜΩΝΙΑΤΗΣ

1. κυλίστάρε = γκρέμισμα
2. χαλάστρα = πεσμένη ξερολιθιά
3. συνάμπελο = απότομος αναβαθ-
μός (κρλ. χωράφι με αμπέλι)
4. γλαστρία = πηλίνα - κεραμει-
κά, σπασμένα.

Ο ΑΠΡΙΛΗΣ ΜΕ ΤΗ ΣΑΤΙΡΑ...

Από καιρό θέλαμε να κάνουμε ένα σατιρικό αφιέρωμα, αλλά, όπως καταλαβαίνετε, δεν είναι εύκολο πράγμα. Όμως, «ενώσα-
με τις δυνάμεις μας, όπως λένε και οι πολιτικοί μας και με την
καθοριστική συμβολή του εξαίρετου νέου σατιρικού Γ. Δρυμ-
ωνιάτη (ψευδώνυμο), πιστεύουμε να σας δώσουμε κάτι που θα
κάνει τ' αχειλί σας να σκάσει. Κι ελπίζουμε να τον έχουμε πιο
πολύ κοντά μας στο μέλλον, για να συνεχισθεί η Τσιριγώτικη
παράδοση και σ' αυτόν τον τομέα.

Τώρα, γιατί σ' αυτό το φύλλο; Οι συγκυρίες θλέπετε βοηθούν.
«Ο Απρίλης με τον Έρωτα, χορεύουν και γελούν», λέει ο ποιη-
τής. Όταν μάλιστα συμπίπτουν κι οι εκλογές, που κάποτε ήταν
«μαγκουροφόρες» και τώρα έγιναν συνήθεια, τότε ο λόγος
γίνεται διπλός. Ακόμη το Πάσχα, που 'ναι γιορτή της χαράς, κι
η Πρωταπριλιά, που δίνει τα έκτακτα ψέμματα (τ' άλλα τ' ακούμε
όλο το χρόνο), μας δίνουν άλλους δύο λόγους. Πιστεύουμε δε
να 'χετε βαρεθεί τη γκρίνια μας στα σοβαρά θέματα. Ελπίζουμε
λοιπόν να γελάσετε. Κι αν κάποιος νομίζει ότι έχει τα κότσια να
γράψει καλύτερα, ας έλθει στην παρέα μας. Εδώ εμείς γίναμε
πολλοί πια. Ο Τρίβολος κι η παρέα του, ο Αμφιδάμας, ο
Π.Φ.(ατσέας) κι ο Γ. Δρυμωνιάτης. Ποιός θα 'ναι ο επόμενος;
'Αντε, λοιπόν, και καλή σας διασκέδαση.

«Κ»

Σα λελοκάνα

Τώρα που εβγήκανε τα αεροπλάνα
και ξεσυνορίζονται εις τους ουρανούς
τους ανεμογάμηδες και τη λελοκάνα,
είπαμε κι ελόγου μας, σαν και τσ' αλλουνούς,
εν' αεροδρόμιο ίσιο και ωραίο
να κατασκευάσουμε πάνω στο νησί.
Βάλαμε τα νύχια μας, σαν το αρουαίο,
βγάλαμ' απ' το σύμπορο κάθε αστιβή.
'Ηρθ' ο φίλος ο καλός που τον λένε κράτος
κι είπε πως ενίσχυση θέλει να μας δώσει.
Μα δεν υπολόγισε και το παρακράτος
ώστε τα διπλάσια τότε να πιστώσει.
Μπλέξαν πέντε στρατηγού και οχτώ φαντάροι,
φάγαν δέκα τρούλητες που 'ταν νηστικοί
και τ' αεροδρόμιο, το κρυφό καμάρι,
χέρισο παρέμεινε στην καμένη γη.

Βουίδα που δεν φτιάξατε τα αεροπλάνα
να μπορούν να κάθονται όπου τους βολεύει
και να κουτσουλίζουνε, σαν τη λελοκάνα,
κάθε ξερολιθιό, κάθε κεφαλή!

Γ. ΔΡΥΜΩΝΙΑΤΗΣ

1. ανεμογάμης, λελοκάνα = αρπαχτικά
2. σύμπορο = χωράφι περιτοιχισμένο, με κοινή είσοδο προς
το σπίτι.
3. ελόγου μας = εμείς.
4. ξεσυνορίζονται = ανταγωνίζονται.

Ένας τσίφτης

Το Τσιρίγο, που λέτε, φημίζεται
για τους εύφορους κάμπους που έχει,
για σοδιές ξακουστές που καρπίζεται
και κυρίως τις χρονές που δε βρέχει.

Το φαινόμενο τούτο κατάλαβε
ένας έξυπνος έφορο-μπήχτης
και τους εύφορους κάμπους ανάλαβε
στην τσιμπίδα να πιάσει, ο τσίφτης.

Σαν πεθάνει κανένας απένταρος
και καμία ξελάθρα αφήσει
παρενθύς εφορμά ο λεβένταρος
σαν οικόπεδο να την εκτιμήσει.

Τα βουνά που ο γέρος τα λύγισε
και τα πότισ' ιδρώτα και αίμα
τα λαμπρό μας το κράτος τα ζύγισε,
πεντακόσες σου λέει το στρέμμα.

Θα σου δώσω κουμπάρε εξάπαντος
και αυτό τον παράλογο φόρο.
Τα μουτζώνω και γίνομαι άφαντος.
Δεν χωρώ στο δικό μου το χώρο.

Γ. ΔΡΥΜΩΝΙΑΤΗΣ

1. ξελάθρα = άγονο χωράφι
Σημ. «Κ»: Ο εφοριακός που είχε υπηρετήσει στο νησί
και στον οποίο αναφέρεται το ποίημα, ίδρυσε σχολή
όπως φαίνεται.

ΠΑΜΕ ΚΑΤΑ ΔΙΑΒΟΛΟΥ!

ΔΕΝ ΠΑΜΕ!
ΦΤΑΣΑΜΕ!

Του Κ. Μητρόπουλου από τον «Ταχυδρόμο»

Θα

Θα σας φτιάξωμε λιμάνι
που καιρός να μην το πιάνει.
Θ' ανεβαίνει το παπόρι
μέχρι το Μανιτοχώρι.
Κι αν νοτιά τον έχει πάρει
θα τραβά για Γερακάρι
Και με δώδεκα μπωφόρια
θα αμπλέουν τα παπόρια
και θα φέρνουνε καλούδια
στις γιαγιές και στα παππούδια.
Θα σας φτιάξωμε και δρόμους
και θαθέους υπονόμους,
να μην πέφτει η βρωμίλα
και χαλά τη θαλασσίλα.
Θα σας στείλωμε και δόντια,
και σε νιούς και σε γερόντια,
να μπορέτε να μασείτε,
και ευχάριστα να ζήτε,
μασουλώντας υποσχέσεις
κι αποθλέποντας σε θέσεις.

Γ. ΔΡΥΜΩΝΙΑΤΗΣ

1. αμπλέω = επιπλέω

Το τρίο

Το Γρηγόρη, το Σταμάτη
και το Νίκο Νοταρά.
πολλοί έβαλαν στο μάτι
και τους ψάλλουν στη σειρά

Το Γρηγόρη απ' το Μουζάκι,
το Σταμάτη Πειραιά
και τον τρίτο πατριωτάκι
από τούτη τη μεριά

μας τους έφεραν επάρχους
για να σώσουν το νησί,
μα τους έρριξαν στους βράχους
με σπασμένο το κουπί,

αφού δίχως εξουσία
τους αφήκαν και παρά.
Κι έτσι, λέει η παροιμία,
πως δε... θάβονται αυγά.

Γι' αυτό βάζω για σημάδι
— σοβαρά και χωρατά —
να το κλείσουν το ρημάδι
να γλυτώσουν τα λεφτά.

ΑΜΦΙΔΑΜΑΣ

Υπεράνω ποταμών

Τρύπα 'δω και τρύπα εκεί
τρύπησαν όλη τη γη
για να βρουν νεράκι.
Μα κατακαλόκαιρο
στο δικό μου το χωριό
γίναμε κοράκοι.

Είπαν πως πως εκεί ψηλά
το νεράκι δεν τσουλά,
δε μπορεί να φτάσει.
Κι έτσι μένει το νερό
και μας στέρνουν τον αφρό
να μας ξεδιψάσει.

Ξεφυσά ολημερίς,
σαν γουρούνα ευτραφής,
η δική μου θρύση.
Κι ο αέρας που περνά
το ρολόϊ μου σβουρνά
και μ' έχει μαδήσει.

Μα ελπίζω προσεχώς
θα φανεί επιτυχώς
ο πολύς Περάτης
και θα γίνει ο Δρυμών
υπεράνω ποταμών,
ποταμός Ευφράτης.

Γ. ΔΡΥΜΩΝΙΑΤΗΣ

1. Γίναμε κοράκοι = κορακιάσα-
με, διψάσαμε.
2. Περάτης = πηγή με άφθονο
νερό σαν περιοχή Φρατσίων.

Φάνηκε πάτος

Τι ωραίος είναι τόπος
η πατρίδα μας παιδιά.
Ούτε άγχος, ούτε κόπος
πάντα αναπαραδιά.

Κάθε μέρα απεργία
κάθε λίγο σαματά.
Τζετζελέ και φασαρία
και... δεν έχουμε λεφτά.

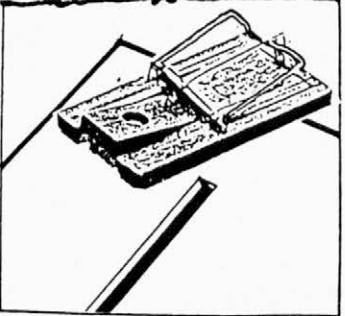
Κάθε τόσο εκλογές
για ν' αλλάξουμε βουλές.
άνω-κάτω αλλαγές
και στον ταύρο κουτουλές.

Γιατί όλοι τους πιστεύουν
τον καθένα... κερατά
και στερνά όλοι γυρεύουν:
«Φέρτε γείτονες λεφτά,

το φαλήραμε το κράτος
και το κάναμε ρημάδι
και εφάνηκε ο πάτος
στο ξερό μας το πηγάδι».

ΑΜΦΙΔΑΜΑΣ

Ο μονόλογος
της απιστίας



Εις το σπίτι είν' ο «άλλος»
στο χορό θα γίνει σάλος.
Τα σχολεία τα κλειδώνουν,
τα λαγκάδια με ραχώνουν,
τα χαλάσματα... κρυνώνουν,
οι πευκόνες αγκελώνουν.
Στο' ανεμόμυλους ξιπώμαι,
την κουμπάρα τη φοβώμαι.
Στα γεφύρια από κάτω
μυρωδιές αποπάτου.
Στα χαντάκια υγρασία
βοθρακοί και σιχασία.
(΄Ασε που μπορεί σα θρύση
κάποιος να σε κατουρήσει).
Στα ξωκκλήσια; Αμαρτία.
Δεν το λέω ούτε γι' αστεία.
Εις τους σκίνους έχει βάρες,
Στα παλιόσπιτα αμπάρες.
Και μοτέλ εδω δεν έχει
χωριστά κανείς να τρέχει.
Τί να κάνω η κακομοίρα
που απόφαση επήρα
για να βάλω του Μιχάλη
κέρατο εις την κεφαλή;

Λέω να πισωγυρίσω
και να κάνω την κυρία,
ξένο κρίνο να μυρίσω
σε μιαν άλλη ευκαιρία.

ΑΜΦΙΔΑΜΑΣ

1. ο «άλλος» = Σύζυγος
2. ραχώνω = ανατριχιάζω από
φόβο
3. ξιπώμαι = φοβούμαι τα φαν-
τάσματα
4. βοθρακοί = θατράχια
5. βάρες = τσιμπούρια
6. αμπάρες = μπάρες

JAZZ CLUB 1920

ΚΙΘΑΡΑ - ΠΙΑΝΟ - ΣΑΞΟΦΩΝΟ - ΤΡΟΜΠΕΤΑ
ΚΑΛ. Δ/ΝΣΗ Τ. ΦΑΤΣΕΑΣ

BAR RESTAURANT

ΠΛΟΥΤΑΡΧΟΥ 10
ΚΟΛΩΝΑΚΙ
REZ. TEL... 7210533

ΜΙΑ ΑΠΟΓΡΑΦΗ ΤΟΥ 1788

Γράφει η κυρία ΕΛΕΝΗ ΧΑΡΟΥ - ΚΟΡΩΝΑΙΟΥ

Υπάρχουν στο Ιστορικό Αρχείο Κυθήρων πολλές απογραφές του πληθυσμού της νήσου, που πραγματοποιήθηκαν κατά τη διάρκεια του 18ου αιώνα, τότε που εξουσίαζαν το νησί οι Ενετοί. Μία τέτοια απογραφή στην Ιταλική γλώσσα του 1788, αποτελεί πολυτιμότερη πηγή, από την οποία μπορούμε να αντλήσουμε ιστορικά, δημογραφικά, κοινωνικά και ονοματολογικά στοιχεία για τα Κύθηρα. Δηλαδή αποτελεί μία πολύ ενδιαφέρουσα γενική και συνοπτική εικόνα των Κυθήρων πριν 200 χρόνια, στην οποία υπάρχει αμέριστο ενδιαφέρον για τον ιστορικό, τον κοινωνιολόγο και τον φιλόλογο που ασχολείται με την ονοματολογία.

Κατά πρώτον μαθαίνουμε από την απογραφή, ότι οι Βενετοί χώρισαν το νησί σε 5 περιφέρειες, οι οποίες είναι με τη σειρά οι εξής:

1) Η Φορτέτσα και η πόλις (Fortezza e Borgo), 2) Η Κάστρο και η Χώρα, 3) Η περιφέρεια Λειβαδίου, 4) Η περιφέρεια Μυλοποτάμου, 5) Η περιφέρεια Καστρισιανικών και 6) Η περιφέρεια Ποταμού.

Αυτές τις περιφέρειες τις έλεγαν ντιστρέτα (destretto) και τους περιφερειάρχες ντιστρέτορες.

Κάθε περιφέρεια χωριζόταν σε ενορίες (parochia) με τον εφημέριό της ή κάθε μία (parochia). Έτσι η πρώτη περιφέρεια, δηλαδή το Κάστρο, το Μέσα Βούργο (BORGO SERATO) και η Χώρα, χωρίζονται σε 14 ενορίες. Οι περιφέρειες Λειβαδίου σε 37, Μυλοποτάμου σε 21, Καστρισιανικών σε 18 και Ποταμού σε 16. Σύνολο 106 ενορίες σ' όλο το νησί.

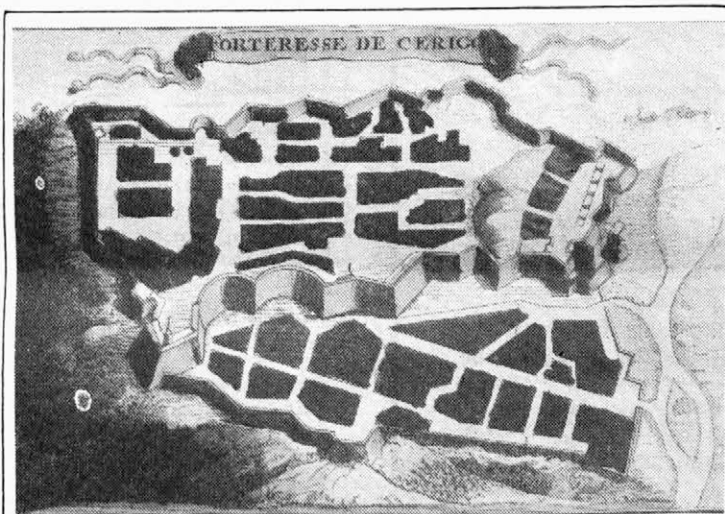
Το γενικό σύνολο του πληθυσμού της νήσου των Κυθήρων αυτή την εποχή (summa summarum di tutte le anime dell' isola di Cerigo) είναι 7.425 ψυχές. Αυτός ο πληθυσμός κατά ντιστρέτο έχει ως εξής:

1) Κάστρο, Μέσα Βούργο και Χώρα αριθμούν 823 ψυχές. 2) Το ντιστρέτο Λειβαδίου 1.677 ψυχές. 3) Του Μυλοποτάμου 1.277. 4) Των Καστρισιανικών 1.308 και 5) Του Ποταμού 2.340.

Αυτός ο πληθυσμός χωρίζεται σε κατηγορίες. Αριστερά σε κάθε σελίδα αναγράφονται τα ονόματα των μελών της κάθε οικογένειας κατά ενορία με τα παρωνύμια. Αυτή η αναγραφή είναι πολύ σημαντική, διότι αφ' ενός διευκολύνει την έρευνα μέσα στο πλήθος των συνωνυμίων και αφ' ετέρου διαπιστώνει πόσο παλιά είναι μερικά Κυθηρικά περωνύμια, τα οποία επεβλήθησαν σε πολλές περιπτώσεις και εξοστράκισαν το επίθετο, όπως Βιάρος - Κορώνης, Βιάρος - Μαλακός, Βιάρος - Αθούσης κτλ. Καμιά φορά το παρωνύμιο δίνει το

όνομα στο συνοικισμό ή στο χωριό, όπως π.χ. Καλλίγερος - Πιστινής (Πιστινιάνικα), Φατσέας - Κλάρος (Κλαράδικα), Τζάννες - Βρούχας (Βρουχιάνικα), Λευθέρης - Κατελούζος (Κατελουζιάνικα) κτλ. Πολλά από τα διά-

106, αλλά και οι μοναχοί, οι ιεροδιάκονοι, οι ηλικιωμένοι και ο Επίσκοπος Κυθήρων. Καμιά φορά υπάρχει και δεύτερος επίσκοπος Κυθήριος που εφησυχάζει στο νησί. Κατά ντιστρέτο οι ιερείς κατανέμονται ως εξής: Στο Κάστρο και τη Χώρα 15, στο Λειβάδι 55, στο Μυλοποτάμο 40 στα Καστρισιανικά 24 και στον Ποταμό 32. Σύνολο 166.



Σχέδιο του Κάστρου των Κυθήρων από γκραβούρα του 1693 του Nicolas de Fer (Από τη συλλογή της Εφημερίδας)

φορά παρωνύμια έχουν σαφώς Ιταλική προέλευση.

Το δεξιό μέρος της κάθε σελίδας είναι χωρισμένο σε 6 στήλες. Στην 1η σημειώνονται οι ιερωμένοι (sacerdoti) με την ηλικία τους. Στη 2η οι ευγενείς, οι άρχοντες, οι προνομιοῦχοι, οι κατέχοντες αξιώματα (cittadini). Στην 3η είναι οι άνδρες του λαού (popolani), στην 4η είναι οι γέροντες (vecchi), στην 5η είναι όλες οι γυναίκες (feminae) και στην 6η είναι τα παιδιά (outti).

Το σύνολο της πρώτης στήλης δηλαδή των ιερωμένων στο νησί είναι 166. Σ' αυτούς περιλαμβάνονται όχι μόνον οι ασκούντες εφημέρια αλλά και καθήκοντα που είναι

Σήμερα αντιστοιχεί στους 200 περίπου κατοίκους 1 εφημέριος. Τότε αναλογούσε ένας στους 70! Η ύπαρξη τόσων πολλών ιερέων εξηγείται αν λάβουμε υπ' όψη, ότι ο κόσμος ήταν περισσότερο θρησκευόμενος, το ιερατικό αξίωμα ήταν σε μεγάλη περιωπή και θεωρείτο μεγάλη ευχή για ένα γονιό να δει το παιδί του ιερωμένο και τέλος για το γεγονός ότι όλες σχεδόν οι εκκλησίες του νησιού ήταν ιδιόκτητες ή συναδελφικές και έτσι αύξαναν τις ανάγκες σε ιερείς, διότι κάθε αδελφό του ήθελε τον ιερέα του.

Το θέμα όμως αυτής της απογραφής θα μας απασχολήσει και σε άλλο σημειώματά μας προσεχώς.



ΑΝΤ. Π. ΤΡΙΦΥΛΛΗΣ

Ο Αντώνης Τριφύλλης είναι περισσότερο γνωστός ως τεχνοκράτης που εργάζεται ως Δ/τής υπηρεσιών στο Ευρωπαϊκό Κοινωνικό Ταμείο και υπό την ιδιότητα αυτή τον έχουμε ήδη παρουσιάσει. Έχει όμως και άλλη ιδιότητα. Είναι και ποιητής. Και δεν θα μπορούσε ίσως να 'ταν αλλιώς αφού είναι γιος του Πάνου Φύλη.

Πριν δύο χρόνια στις εκδόσεις «Πέδρο» ο Αντ. Τριφύλλης παρουσίασε τις ποιητικές του αναζητήσεις με μία συλλογή υπό τον τίτλο «Πορεία».

Για τον Α. Τριφύλλη έχουν γράψει ήδη αρκετά (όπως ο Μ. Σταφυλάς στη Διαρκή Ιστορία της Νεοελληνικής Λογοτεχνίας).

Εδώ προσθέτουμε ότι το βιβλίο του χωρίζεται σε τέσσερις ενότητες. Ερωτική Πορεία, Πορεία στο παρελθόν, Πορεία στα παιχνίδια και Πορεία στη σκιά. Του ίδιου όμως η πορεία επηρεάζεται από τη μοντέρνα ποίηση και δίνει μία άλλη διάσταση στο αποτέλεσμα, τελειώς διαφορετική βέβαια από την κρυστάλλινη φωνή του πατέρα του. Μία άλλη φωνή εξίσου δυνατή που θα ξανακουστεί σίγουρα στους λογοτεχνικούς μας αντίλαλους.

Μ.Π.Κ.

Αναζητώντας τις ρίζες μας

Καταγωγή ονομάτων και τοπωνυμίων του Κυθηραϊκού χώρου

ΤΟ ΕΠΩΝΥΜΟ ΣΕΜΙΤΕΚΟΛΟΣ

Το επώνυμο αυτό, που συναντάται σήμερα σε μία μόνο περιοχή των Κυθήρων, το χωριό Κατούνι, είναι από τα παλαιότερα του νησιού και είναι το πρώτο ιταλογενές επώνυμο που εξετάζουμε από τη στήλη μας.

Ως ο πρώτος, ο οποίος φέρει το επώνυμο αυτό στα Κύθηρα, εμφανίζεται από το 1325 ήδη ο Ενετός Προνοϊτής Κυθήρων (Proveditore), Biagio Semitecolo. Στην Ιταλία (Βενετία), απ' όπου ήρθε στην Ελλάδα, το επώνυμο αυτό, γνωρίζουμε ότι είναι αρκετά συνηθισμένο. Ο γνωστός ονοματολόγος Ι. Α. Θωμόπουλος το ετυμολογεί από το ιταλικό semita, που σημαίνει Σημίτης, Εβραίος, Ιουδαίος, Ισραηλίτης. Υποκοριστικοί τύποι αυτού είναι οι Semitecolo και Semiteolo. Στην Ελλάδα το επώνυμο εμφανίζεται με τους τύπους, Σεμιτέλος, Σεμιτάκης, Σεμιτέλλος και Σεμιτέλλος, καθώς και Σεμιτέκογλου και Σεμιτέκωλος. Το επώνυμο υπάρχει και στα άλλα Επτάνησα, ενώ είναι προφανές, ότι πολλοί το έχουν μετατρέψει, λόγω του ότι είναι κακόηχο. (Στα Κύθηρα η οικογένεια Βικέτου έφερε το επώνυμο Σεμιτέκογλος, μέχρι λίγες δεκάδες χρόνια πριν). Βέβαια και το επώνυμο αυτό δεν είναι βέβαιο αν προήλθε κατ' ευθείαν από τους Ενετούς Προνοϊτές ή από παρωνύμιο που έχει βέβαια βάση αυτούς. Πάντως φαίνεται πόσο η οικογένεια αυτή επηρέαζε στην εποχή της, αφού εκτός του Biagio S., αναφέρονται μόνο στα Κύθηρα άλλοι τρεις προνοϊτές με το επώνυμο αυτό (2 με το όνομα Angelo και ένας με το όνομα Pietro).

Σήμερα, όπως είπαμε, υπάρχουν μόνο 4-5 οικογένειες με το όνομα αυτό στα Κύθηρα και περισσότερες στην Αθήνα και αλλού, καταγόμενοι από τα Κύθηρα. Ο γνωστός πάντως καθηγητής της Λατινικής γλώσσας, στο Πανεπιστήμιο τον περασμένο αιώνα Σεμιτέλος, δεν κατήγετο από τα Κύθηρα. Γνωστός σε όλους είναι ο Μεγάλος Ευεργέτης του Νοσοκομείου και του αγώνα για την ασφαλιστική του κεντρικού δρόμου, μετανάστης στις ΗΠΑ, Μιχ. Σεμιτέκογλος, καθώς και ο ζωγράφος Γρηγ. Σεμιτέκογλος και ο Γλύπτης Κώστας Σεμιτέκογλος, αδελφός του προηγούμενου, από το Κατούνι των Κυθήρων.

Ζωγραφική ΚΑΛΛΙΟΠΗ ΟΙΚΟΝΟΜΑΚΟΥ

Κυθηραϊκής καταγωγής, κόρη του πολιτικού μηχανικού κ. Δημ. Οικονομάκου, απόφοιτος της Ανωτάτης Σχολής Καλών Τεχνών, η Καλλιόπη Οικονομάκου, εγκατέλειψε στις 19 Μαρτίου στη γκαλερί «ΖΥΓΟΣ» την πρώτη της έκθεση ζωγραφικής. Μαθήτριά του Νίκου Κεσσανλή, η κ. Οικονομάκου, έχει μια άρτια και ώριμη ζωγραφική αντίληψη, ενώ τα χρώματά της είναι τα πιο απαλά, ξεκινώντας πάντα από το αιθέριο λευκό, το οποίο καλύπτει ασυνήθιστα μεγάλες επιφάνειες των έργων της. Θα μπορούσαμε να πούμε, ότι η ζωγράφος, παρ' ότι σε πρώτη εμφάνιση, δίνει την αίσθηση του έμπειρου καλλιτέχνη. Δύο-τρία μόνο έργα της θα μπορούσαν να αποτελέσουν και μόνα τους εκθεσιακή έκπληξη. Μπορεί στο μέλλον, να δούμε εκπλήξεις από τα χέρια της κ. Οικονομάκου.

Μ.Π.Κ.

ΖΗΤΕΙΤΑΙ ΟΙΚΟΠΕΔΟ στην περιοχή Κυθήρων Αλίμου. Διαθέτω 13 εκ. μετρητά και γραμμάτια. Πληρ. τηλ. 4917742, 4121545, κ. Γιώργο.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ κτηματική περιουσία στις Καλοκαιρινές Κυθήρων, τηλ. 9813953, 9827156.

ΟΙ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ ΤΗΣ «ΜΕΡΙΜΝΑΣ»

Επιστολή προς τα μέλη του Σωματίου, με κοινοποίηση προς τον Κυθηραϊκό Τύπο, απηύθυνε ο πρόεδρος του σωματίου «Κυθηραϊκή Μεριμνα» κ. Ι. Μαρτυράκης στην οποία κάνει ένα συνοπτικό απολογισμό της δράσης του Σωματίου από το έτος 1983 μέχρι σήμερα.

Στη δράση αναφέρεται πλήθος ενεργειών του Σωματίου για τη Χώρα και το Κανάλι κι εδώ σημειώνουμε τις πιο σημαντικές:

Αντιμετώπιση ηχορροπανσιών αγορά καθιστικών πάγκων, αντικατασκευαστικών γλαστρών, δράσεις για τη χρήση φυτοφαρμάκων σε αρχαιολογικούς χώρους, προσφορά καλαίσθητων δοχείων απορριμμάτων στην Κοινότητα, οργάνωση εκδήλωσης για τα Ναρκωτικά, προπαγάνδα άτυπης σύνδεσης των Κυθηραϊκών σωματείων, εξοστράκισμός του Πίσω Γιαλού και καλώς λωπισμός στις σκάλες κοντά στις Καμάρες και διάθεση ποσού 100.000 για τη στερέωση της προβλήτας του Πίσω Γιαλού.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ οικόπεδο εντός σχεδίου, α' τομέως, εις Αγ. Πελαγία, εκτάσεως 400 τ.μ., κοντά στη θάλασσα. Πληροφορίες τηλ. 8626664.

Ε/Γ-Ο/Γ «ΙΟΝΙΟΝ»



ΣΥΝΔΕΕΙ ΤΑ ΚΥΘΗΡΑ ΚΑΙ Τ' ΑΝΤΙΚΥΘΗΡΑ ΜΕ ΠΕΙΡΑΙΑ - ΚΡΗΤΗ - ΠΕΛΟΠΟΝΝΗΣΟ

Εξυπηρετεί με συνέπεια τη γραμμή όλο το χρόνο

ΤΗΛΕΦΩΝΑ: 4124800 - 4124900 ΠΕΙΡΑΙΑΣ 0735-33208 ΚΥΘΗΡΑ



ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΝ ΑΜΠΑΖΟΥΡ - ΦΩΤΙΣΤΙΚΩΝ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΩΝ & ΠΡΩΤΩΝ ΥΛΩΝ

ΜΑΡΘΑ ΚΑΝΑΡΟΠΟΥΛΟΥ - (ΦΕΛΙΑ)

ΕΔΡΑ: ΑΚΡΟΠΟΛΕΩΣ 44 & ΝΙΚΗΣ 2 ΔΑΦΝΗ - ΑΘΗΝΑΙ

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑΤΑ:

Α' ΚΕΚΡΟΠΟΣ 11 - ΔΑΦΝΗ

Β' ΑΚΡΟΠΟΛΕΩΣ 42 - ΔΑΦΝΗ

Γ' ΑΚΡΟΠΟΛΕΩΣ 8 - Ν. ΗΡΑΚΛΕΙΟΝ

ΤΗΛ. 90.27.829 - 97.31.125 - 90.27.708

20% ΕΚΠΤΩΣΗ

ΣΤΟΥΣ ΚΥΘΗΡΙΟΥΣ

ΝΙΚ-ΝΙΚ

ΑΓ. ΣΠΥΡΙΔΩΝΟΣ 17 - ΛΑΜΠΡΙΝΗ - Τηλ. 2917700

ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΩΝ - ΝΟΣΟΚΟΜΕΙΩΝ

Κουρτίνες - Κουρτινόξυλα
Σεντόνια - Πετσέτες
Μοκέτες - Κουβέρτες

ΠΑΡΑΔΟΣΙΑΚΟ ΕΠΙΠΛΟ ΔΟΥΛΕΜΕΝΟ ΣΤΟ ΧΕΡΙ ΑΠΟ ΜΑΣΙΦ ΦΟΥΡΝΙΣΤΗ ΟΞΥΑ ΦΩΤΙΣΤΙΚΑ - ΔΩΡΑ

«ΚΟΡΜΟΣ»

ΑΝΤΩΝΗΣ ΤΡΙΦΥΛΛΗΣ

ΠΟΣΕΙΔΩΝΟΣ 67 - ΠΑΛ. ΦΑΛΗΡΟ ΤΗΛ.: 9828693 - 9816272

ΓΙΩΡΓΟΣ Π. ΦΑΤΣΕΑΣ

ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ - ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ

ΛΕΩΦ. ΑΛΙΜΟΥ 131 & ΒΟΥΛΙΑΓΜΕΝΗΣ

ΤΗΛ. 99 32 847

ΜΙΑ ΚΑΠΟΙΑ ΙΔΕΑ

Για τον Άρη Τσιτσιλία

Πάνε ήδη δύο χρόνια, που έφυγε από κοντά μας ο αείμνηστος φίλος Άρης Τσιτσιλίας. Για όλους τους φίλους, αλλά και για όλους τους ζήσαμε και τον αγαπήσαμε, μεγάλος και αθάνατος. Μεγάλος, γιατί κάθε ώρα που πέρασε στην πολυτάραχη ζωή μας, χωρίς ανθρώπους που αγαπάμε δίπλα μας, είναι αιώνας – και αθάνατος, γιατί χάθηκε από κοντά μας ένα στήριγμα, μια ελπίδα, ένα γνήσιο τσιριγώτικο χαμόγελο, που πάντα βρισκόταν εκεί δίπλα σου, όταν τον χρειαζόσουν για οτιδήποτε.

Κι όμως μέσα σ' αυτά τα δύο χρόνια, κανείς – δυστυχώς κανείς – δεν βρέθηκε να κάνει κάτι ξεχωριστό για να τιμήσει τον άνθρωπο αυτό να βοηθήσει να μην ξεχαστεί το όνομά του Άρη Τσιτσιλία, από το μυαλό όλων μας, αλλά και από τις νεότερες γενιές του τσιριγώτικου στοιχείου, που θα έλθουν στο μέλλον. Διότι είναι επιβεβλημένο ο Άρης Τσιτσιλίας, ο άνθρωπος που βοήθησε όπως και όσο μπορούσε το νησί που τον γέννησε, τον ανέθρεψε και τον έκανε ένα ξεχωριστό άτομο στην κοινωνία να μένει πάντα ένας φωτεινός φάρος, που θα φωτίζει τις ερχόμενες γενιές με στιγμές αληθινής λατρείας για το αγαπημένο του νησί.

Παρόλα αυτά επαναλαμβάνω, δεν βρέθηκε κανείς Κυθήριος, ή κάποιο Κυθηραϊκό Σωματείο ή φορέας, να τιμήσει – μ' οποιοδήποτε τρόπο πίστευε εκείνος καλύτερο – τον άνθρωπο που σε όλη τη ζωή του έγινε γέφυρα για να στηριχτεί και να υποστηρίξει, να προβάλλει και να επιβάλλει ακόμη σε ορισμένες περιπτώσεις την γνώμη εκείνη που θα ήταν για το καλό του Τσιρίγιου.

Και μέσα από τα δικά του έντυπα, πόσοι και πόσοι δεν βρήκαν την ευκαιρία να πουν τη γνώμη τους, να κάνουν κριτική – καλοπροαίρετη ή κακοπροαίρετη – να προβάλλουν ιδέες και σκέψεις τους, να «μιλήσουν» για οτιδήποτε θέμα τους απασχολούσε. Και σ' όλους αυτούς, ο Άρης Τσιτσιλίας έδωσε την ευκαιρία, τους τίμησε με την επιλογή του, δίνοντάς τους συχνά αρκετό χώρο στα έντυπά του, για την ικανοποίηση και την προβολή των απόψεων τους και κανείς, από όλους αυτούς, δεν βρέθηκε να υψώσει τόσο καιρό το ανάστημά του και να φωνάξει: «Τι κι αν έφυγε ο Άρης; Κάποιος πρέπει να τον τιμήσει, για όσα πρόσφερε στο νησί, στη δημοσιογραφία και στην πνευματική ζωή του τόπου μας».

Είναι απορίας άξιο, το γεγονός ότι τόσο πνευματικοί Κυθήριοι που γνώριζαν τον Άρη σαν άνθρωπο, σαν φίλο γνήσιο επαγγελματία δημοσιογράφο, δύο χρόνια τώρα δεν βρέθηκαν να μιλήσουν, να ενώσουν τις γνώμες, τις ιδέες, τις προσπάθειές τους και να δημιουργήσουν μια βραδιά αφιερωμένη στον μεγάλο αυτό άνδρα. Διότι είναι βέβαιο ότι ένας εάν κάνει την αρχή, θα βρεθούν πολλοί ακόμη ν' ακολουθήσουν.

Οπωσδήποτε και η γράφουσα το κείμενο αυτό, θα συμβάλει με οποιονδήποτε τρόπο μπορεί, θα βοηθήσει τον οποιονδήποτε θελήσει να πραγματοποιήσει μια τέτοια ιδέα και θα προσφέρει ανιδιοτελώς τη βοήθειά της για τον άνθρωπο και φίλο Άρη, που αξίζει ειλικρινά μια τέτοια θράβευση και τιμή, έστω κι αν ο ίδιος δεν θα είναι παρών. Ίσως κάποιος θα πρέπει να θρηνεί να ξεκινήσει μια τέτοια προσπάθεια. Εμείς προτείνουμε μια ιδέα...

ΝΤΙΝΑ ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΥ



Το λάβαρο της Αδελφότητας

Στις 22 Οκτωβρίου του 1989, η Κυθηραϊκή Αδελφότητα της Νέας Υόρκης γιόρτασε τη γιορτή της Μυρτιδιώτισσας. Περισσότερα από 200 άτομα βρέθηκαν στην αίθουσα του Αγίου Παύλου στο Heamstead. Απ' ό,τι ακούμε, υπήρξε πολύ κέφι, χορός και, όπως πάντα, οι νέοι κρατούσαν τα χέρια των γερόντων και των μεσήλικων, σε μια αληθινά τσιριγώτικη πανδαισία.

Ο μάγερας, ο κ. Πατακάκης (συνδέεται με την οικογένεια Στρατηγού), τροφοδότησε τη βραδιά με την Ελληνική Τσιρι-

ΚΥΘΗΡΑΪΚΗ ΑΔΕΛΦΟΤΗΤΑ Ν. ΥΟΡΚΗΣ

Μια καθυστερημένη, αλλά επιβεβλημένη ανταπόκριση

Γράφει ο καθηγητής κ. ΒΑΣ. ΛΕΥΘΕΡΗΣ

γώτικη παράδοση.

Η κ. Γιαννούλα Κασσιμάτη (Πέρου) ήλθε με 15 άτομα οικογένεια. Βέβαια, όπως πάντα, ο Κώστας και η Κούλα Κασσιμάτη, ο γραμματέας κ. Πανάρετος και ο πρόεδρος του Συλλόγου Κοσμάς Τζάννης με την οικογένειά του και άλλοι πολλοί τίμησαν τη βραδιά, με την παρουσία τους.

Συγχαρητήρια στους οργανωτές Νίκο Κονόμο, Συρμαλένια Μπελέση (Μαλιώ) και το Γιώργο

Κασσιμάτη (Τζαμουρδή).

Το Συμβούλιο του Συλλόγου ευχαριστεί του Τσιριγώτες της περιφέρειας Νέας Υόρκης για τη συμπαράστασή τους στην αναγέννηση. Πραγματικά από το 1919, που ιδρύθηκε ο Σύλλογος, έχουν αλλάξει οι καιροί. Οι Τσιριγώτικη ούγια όμως παραμένει πάντα στο εργαστήρι του Τσιριγώτικου σπιτιού, όπου κι αν βρίσκεται κι όποιες σάιτες κι αν την υφαίνουν.



Μια χαρούμενη παρέα από τη γιορτή

ΤΑ «ΚΥΘΗΡΑΪΚΑ»

ΕΥΧΟΝΤΑΙ

ΣΕ ΑΝΑΓΝΩΣΤΕΣ ΚΑΙ ΦΙΛΟΥΣ

ΝΑ ΠΕΡΑΣΟΥΝ

ΤΙΣ ΓΙΟΡΤΕΣ ΤΟΥ ΠΑΣΧΑ

ΜΕ ΥΓΕΙΑ ΚΑΙ ΧΑΡΑ

Η ΕΚΔΡΟΜΗ

ΣΤΗΝ ΙΒΗΡΙΚΗ

Η εκδρομή του Κυθηραϊκού Συνδέσμου σε Ισπανία - Πορτογαλία, που γράψαμε στο προηγούμενο, θα γίνει στις 29 Μαΐου με επιστροφή 8 Ιουνίου. Μέχρι στιγμής έχουν καλυφθεί οι 35 από τις 50 θέσεις. Τηλ. 3638190.

ΥΠΟΓΕΙΟ

ΑΠΟΡΡΟΦΗΤΗΡΕΣ • ΘΕΡΜΟΣΙΦΩΝΑ • ΘΕΡΜΑΝΤΙΚΑ

ΣΥΣΚΕΥΕΣ ΥΓΡΑΕΡΙΟΥ • ΠΡΕΣΣΕΣ ΣΙΔ ΤΟΣ • ΠΟΔΗΛΑΤΑ

ΠΛΥΝΤΗΡΙΑ MINI (ΡΟΥΧΩΝ & ΠΙΑΤΩΝ) • ΦΟΥΡΝΑΚΙΑ

ΙΣΟΓΕΙΟ

ΜΙΚΡΟΣΥΣΚΕΥΕΣ

ΗΜΙΟΡΟΦΟΣ

ΜΟΥΣΙΚΑ ΟΡΓΑΝΑ • T.V. - HI - FI • VIDEO • ΚΟΜΠΙΟΥΤΕΡ

ΡΑΔΙΟΜΑΓΝΗΤΟΦΩΝΑ (ΦΟΡΗΤΑ & ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ)

1ος ΟΡΟΦΟΣ

ΚΟΥΖΙΝΕΣ • ΨΥΓΕΙΑ • ΠΛΥΝΤΗΡΙΑ • ΣΤΕΓΝΩΤΗΡΙΑ

2ος ΟΡΟΦΟΣ

ΑΜΕΡΙΚΑΝΙΚΑ ΨΥΓΕΙΑ • ΝΤΟΥΛΑΠΕΣ

ΤΡΙΠΟΡΤΑ ΨΥΓΕΙΑ • ΨΥΓΕΙΟΚΑΤΑΨΥΚΤΕΣ

ΚΑΤΑΨΥΚΤΕΣ (ΜΠΑΟΥΛΑ & ΟΡΘΟΙ) • ΣΥΝΤΗΡΗΤΕΣ

3ος ΟΡΟΦΟΣ

ΕΝΤΟΙΧΙΣΜΕΝΕΣ ΣΥΣΚΕΥΕΣ • ΕΠΙΠΛΑ T.V. - HI - FI

AIRCONDITIONS • ΡΑΠΤΟΜΗΧΑΝΕΣ • ΣΙΔΕΡΩΣΤΡΕΣ

4ος ΟΡΟΦΟΣ

ΚΑΘΙΣΤΙΚΟ - BAR

ΛΟΓΙΣΤΗΡΙΟ

ειδικες προσφορες

ΨΥΓΕΙΑ από δρχ.: 29.000

VIDEO από δρχ.: 74.000

ΨΥΓΕΙΟ-ΚΑΤΑΨΥΧΤΕΣ από δρχ.: 69.000

ΕΓΧΡΩΜΕΣ T.V. από δρχ.: 68.000

ΣΙΔΕΡΑ ΑΤΜΟΥ από δρχ.: 6.500

ΔΙΠΛΟΚΑΣΕΤΟ-ΦΩΝΑ - Φορητά από δρχ.: 11.900

Κλιματιστικά

FUJITSU GENERAL

Ι Α Π Ω Ν Ι Α Σ

από δρχ. 149.000

ΖΗΤΕΙΣΤΕ

ΤΗΝ ΕΓΓΥΗΣΗ ΤΗΣ

ΕΠΙΣΗΜΗΣ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΑΣ

Χρυσή ΠΡΟΣΦΟΡΑ

• AEG

• BOSCH

• IZOLA

• ESKIMO

• ELCO

• ZOPPAS

• SINGER

• SIEMENS

• SANYO

• TOSHIBA

• SHARP

• WESTINGHOUSE

• COLDAIR

• ITT

• KELVINATOR

• GORENJE

• BRANDT

• PITSOS

• SCHARPF

• OREOL

• SHARP

• PANASONIC

• JVC

• MARANTZ

• SHERTON

• SAN SUI

• VESTFROST

• FISHER

• AKAI

• BOSE

• CROWN

• ROVEL

• SOLAC

• MOULINEX

• BRAUN

• KENWOOD

• SITRAM

• PHILIPS

• LUXOR

• THOMSON

• BLAUPUNKT

• GOLDSTAR

• GRUNDIG

• CGE

• NORDMENDE

• SCHULIDER

• VELAMOS

• BARBI

• KRESKY

• SUPER CALOR

• ITALGAZ

...και χιλιάδες άλλα είδη !!!

• ΜΑΚΕΔΟΝΙΑΣ 100

• ΜΑΚΕΔΟΝΙΑΣ 112

185 45 ΑΓ. ΣΟΦΙΑ - ΠΕΙΡΑΙΑΣ

(ευθεία του Ηλεκτρικού Σταθμού)

ΤΗΛ. 46.28.485 - 46.14.545

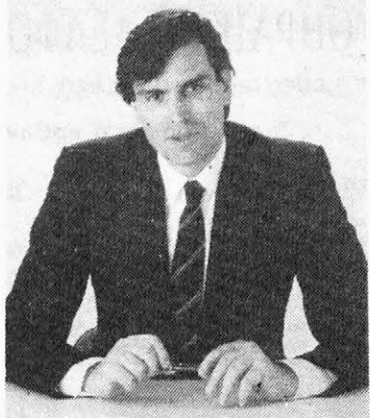
46.25.370

Ν. ΔΙΔΥΜΙΩΤΗΣ - Δ. ΚΑΖΑΚΟΣ

ΜΑΝΩΛΗΣ ΜΠΕΝΤΕΝΙΩΤΗΣ

ΠΑΣΟΚ

Α' ΠΕΙΡΑΙΑ ΚΑΙ ΝΗΣΩΝ



Μιλώντας σε ραδιοφωνική συνέντευξη του ο υποψήφιος βουλευτής του ΠΑΣΟΚ Α' Πειραιά & Νήσων κ. **ΜΑΝΩΛΗΣ ΜΠΕΝΤΕΝΙΩΤΗΣ**, υπογράμμισε τη σημασία των εκλογών του Απρίλη για το μέλλον μιας σύγχρονης δημοκρατικής και προοδευτικής κυβέρνησης που μπορεί να εγγυηθεί τη σταθερότητα, τη σιγουριά και τους νέους ορίζοντες.

«Αναλύοντας δε την κρίσιμότητα αυτών των εκλογών, τεκμηρίωσε ότι το ΠΑΣΟΚ θα δώσει την τρίτη τετραετία του, για να ολοκληρωθεί το τεράστιο έργο του εκσυγχρονισμού της Ελλάδας και της βελτίωσης ακόμα περισσότερο της ποιότητας ζωής του λαού...».

Μιλώντας ειδικότερα για το έργο και την προοπτική της ανάπτυξης των νησιών του Πειραιά, αναφέρθηκε ειδικότερα στα Κύθηρα και μίλησε για το έργο που ξεκίνησε και που πρέπει να ολοκληρωθεί.

Αναφερόμενος στο αποτέλεσμα των εκλογών, μίλησε με σιγουριά για τη νίκη του ΠΑΣΟΚ και τον σχηματισμό κυβέρνησης των δημοκρατικών προοδευτικών δυνάμεων.

Αναφερόμαστε σ' αυτή τη συνέντευξη του κ. **ΜΑΝΩΛΗ ΜΠΕΝΤΕΝΙΩΤΗ**, γιατί πραγματικά, η ποιότητα και το ήθος της πολιτικής του παρουσίας είναι ξεχωριστή.

Όπως δε σχολιάζουν έγκυροι δημοσιογραφικοί κύκλοι, θεωρείται ο ανερχόμενος πολιτικός του Πειραιά και των νησιών.

Νέος, με μια μεγάλη εμπειρία και πολιτική παρουσία στο δημοκρατικό χώρο, με τεχνοκρατική συγκρότηση και συνέπεια στους αγώνες του λαού, είναι εκείνος που θα παίξει έναν σημαντικό ρόλο στη δεκαετία του 1990.

Από τα κομματικά ιδρυτικά στελέχη του ΠΑΣΟΚ, πιστεύει ανέκαθεν στη συνεργασία όλων των δημοκρατικών δυνάμεων για την ανάπτυξη της χώρας μέσα στην Ενωμένη Ευρώπη.

Πρόβλημα με τη Δασική Υπηρεσία

Αναφορά απόγνωσης στον Πρωθυπουργό!

Το «Δασικό» στα Κύθηρα δημιουργεί συνεχώς τριβές. Οι αναγνώστες μας θα είχαν διαβάσει την επιστολή του κ. Α. Πρωτοψάλτη σχετικά με την προσωπική του ταλαιπωρία. Τώρα περιήλθε στα χέρια μας αναφορά των γονέων του, **Θεοδώρου και Ελένης Πρωτοψάλτη**, που απευθύνεται στον Πρωθυπουργό και τον Πρόεδρο της Βουλής των Ελλήνων. Στην αναφορά τους φαίνεται διάχυτη η πικρία από την αντιμετώπιση της περίπτωσης του γιού τους από τις αρμόδιες υπηρεσίες.

Θα αξίζει να δημοσιευθεί ολόκληρη η αναφορά, δυστυχώς όμως είναι πολύ μεγάλη κι ο χώρος μας λίγος. Γι' αυτό θα περιοριστούμε σε χαρακτηριστικά αποσπάσματα.

«Μετά από προσπάθειες, παρακλήσεις και παρακινήσεις, πείσαμε ένα από τα παιδιά μας, τον Ανδρέα, να γυρίσει με την οικογένειά του στα Κύθηρα. Για κίνητρο του παραχωρήσαμε έκταση 18.500 τ.μ. για να στεγασθούν και να κτίσει μια μικρή Ξενοδοχειακή μονάδα στην κοινότητά μας, που εδώ και χρόνια δεν κτίζονται καινούργια σπίτια, δεν έχει γίνει ούτε μία επένδυση, δεν έχει εγκατασταθεί ούτε ένα νέο ζευγάρι, και έχουμε παραμείνει μόνο λίγοι γέροι, συνταξιούχοι γεωργοί,

χωρίς τα παιδιά μας, ανήμποροι πια για εργασία.

Αυτόν το μαρasmus σκεφθήκαμε να καταπολεμήσουμε...

Δυστυχώς όμως. Το Δασαρχείο Πειραιώς, με την υπ' αρ. 738/5-5-89 απόφασή του δεν μας επέτρεψε να ταραξούμε την επικρατούσα νεκρική ησυχία. Προστατεύοντας τους «ασπαλάθους», δεν μας χορήγησε τη σχετική άδεια... Τα όνειρά μας, οι προσδοκίες μας, τα παιδιά μας, όλα μπερδεύτηκαν στους «Ασπαλάθους». Μάτωσαν οι καρδιές μας από τ' αγκάθια τους. Κάνανε ένσταση. Τίποτα. Κι έτσι ανάγκασαν το γιό μας να ξενιτευθεί γαι δεύτερη φορά. Έφυγε με λύπη... αφήνοντας πίσω του δύο πικραμένους γέροντες γονείς... Εδώ αρχίζει το δικό μας δράμα.

... Έτσι όμως, δεν θα δώσουμε ζωή στα χωριά μας. Δεν θα επαναπατρίσουμε τα παιδιά μας... Μήπως μπορείτε να κάνετε κάτι; Μήπως μπορείτε να ξεριζώσετε τους Ασπαλάθους από την ψυχή μας... να γλυκάνετε τις πληγές στις καρδιές μας; Εάν δεν μπορείτε, να μας το πείτε, για να μάθουμε από επίσημα χείλη ποια πατρίδα διώχνει τα παιδιά μας...

Μητάτα 14-2-90

Θεόδ. Π. Πρωτοψάλτης
Ελένη Θ. Πρωτοψάλτη»

Αλληλογραφία



• Ο γνωστός λογοτέχνης και φίλος κ. Αντ. Σουμιγδαλάς μας έστειλε μερικές χρήσιμες πληροφορίες για το φωτορεπορτάζ που είχαμε στο φύλλο μας του Φεβρουαρίου. Έτσι στη φωτογραφία της σ. 5 με το Νίκο Φατσά, ο οποίος διακρίνεται, εκτός των άλλων, να φέρει, και: Η εκφωνήτρια **Καίτη Ασπρέα**, ο **Μ. Τραϊφόρος**, ο **Αλέξ. Δόβας**, συν/ρχης τότε, και ο **Μ. Καραγάτσης**. Επίσης μας πληροφορεί ότι η φωτογραφία είναι από τα εγκαίνια του Σταθμού Ενόπλων και ότι το όνομα του Γούναρη δεν είναι βέβαια Δημήτριος, αλλά Νίκος, κάτι που είναι βέβαια προφανώς δικό μας λάθος, που μπλέξαμε τον τραγουδιστή με τον πολιτικό.

Στην άλλη φωτογραφία με τον Μ. Χατζιδάκη, ο μη κατονομαζόμενος είναι ο λογοτέχνης **Τάκης Νατσούλης**.

Στη φωτογραφία του Σχολιού, που έχει βγει το σχολ. έτος 1947-48, διακρίνονται, μεταξύ άλλων, ο **Μ. Μιχαλαρόγιαννης**, ο **Γ. Στρατηγός**, ο **Γ.Α. Καλλιέργης** (από το Στρατό, που διαπρέπει ως καθηγητής στις ΗΠΑ), ο **Αντ. Σουμιγδαλάς**, κ. **Ελ. Φατσά** (Κουρτέλλα), η **Αλέξ. Λεονταίου** (που πέθανε στην Αυστραλία), η **Ελ. Μηλιγκάκη** και η **Ρεν. Κυριακού**.

Ευχαριστούμε θερμά και σημειώνουμε ότι είναι ευχάριστες αυτές οι υπομνήσεις.

Κατάστημα για το αυτοκίνητο

Όλα τα αξεσουάρ αυτοκινήτων, ραδιοκασσετόφωνα, κεραίες και όλα γενικά τα είδη για το αυτοκίνητο, μπορείτε να βρείτε σ' ένα νέο κατάστημα που άνοιξαν οι Κύθηριοι **Αδελφοί Μεγαλοοικονόμου** στη Λεωφ. Γρηγ. Λαμπράκη 249 και Μηδείας, στη Νίκαια. Τα τηλέφωνα είναι 4936007 και 4908059 και σας περιμένουν για τις αγορές σας με πολύ καλές τιμές και εξυπηρέτηση.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ Δυάρι, 50 τ.μ., ισόγειο, υπερυψωμένης προσόψεως, στην περιφέρεια Λεωφ. Συγγρού, **INTERCONTINENTAL**. Πληρ. ροφ. τηλ. 4516316.

ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ ΤΗΣ ΦΙΛΑΡΜΟΝΙΚΗΣ

Όπως κάθε χρόνο την πρωτοχρονιά η Φιλαρμονική επισκέφθηκε το Νοσοκομείο, το Γηροκομείο, όπου μαζί με τα κάλαντα παρουσίασε ένα πλούσιο πρόγραμμα για τους ασθενείς και τους γέροντες.

Στις 28 Ιανουαρίου η Φιλαρμονική έκοψε την πίττα της στο Πνευματικό Κέντρο Ποταμού παρουσιάζοντας ένα καλλιτεχνικό πρόγραμμα με τους καινούργιους και παλιούς μαθητές της

που εφέτος είναι 45. Στην εκδήλωση παρέστη ο Έπαρχος Κυθήρων κ. Νικόλαος Νοταράς και κάτοικοι από όλο το νησί μας.

Στο Λονδίνο με ενέργειες της Λαίδης **DANCAN** που κατάγεται από τα Μητάτα εδόθη από την **IONIAN SOCIETY** της οποίας είναι πρόεδρος ο Χριστουγεννιάτικος χορός του Σωματείου, οι εισπράξεις του οποίου διετεθήσαν υπέρ της Φιλαρμονικής. Χαρακτηριστικό είναι ότι στο πολυσέλιδο πρόγραμμα του χορού υπάρχει ολόκληρο γκραβούρα με τον Χάρτη του Νησιού μας, καθώς και κείμενο που αναφέρεται στις δραστηριότητες της Φιλαρμονικής. Έτσι η προσφορά της Λαίδης **DANCAN** είναι διπλή γιατί από τη μια μεριά ενισχύει την Φιλαρμονική και από την άλλη προβάλλει το Νησί μας σε κύκλους που πολύ δύσκολα θα μπορούσε να προβληθεί. Γι' αυτό την ευχαριστούμε θερμά.

Ο Σύλλογος Μυρτιά προσέφερε στην Φιλαρμονική 3 Μελλόντικες.

Ο κ. Ιωάννης Βενάρδος 1 τηλεόραση.

Ο Δ/ντης της Εφημερίδας «ΚΥΘΗΡΑΪΚΑ» τις εισπράξεις από την πώληση της εφημερίδας στο πρακτορείο Ποταμού.

Η Ανίτα Παναρέτου βιβλία για την βιβλιοθήκη.

ΝΕΑ ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΕΠΑΡΧΟΥ

• Επιστολή προς τον εκδότη της εφ. «Κυθηραϊκή Ιδέα» κ. **Η. Μαρσέλο**, κοινοποίησε και προς τα «Κ» ο Έπαρχος Κυθήρων κ. **Νοταράς**. Η εφημερίδα μας δεν δημοσιεύει επιστολές που απευθύνονται προς τρίτους, σεβόμενη τη δημοσιογραφική δεοντολογία, την οποία φαίνεται να αγνοούν πολλοί αποστολείς ή εκδότες. Υποχρεούμεθα όμως να κάνουμε και πάλι ένα σύντομο σχόλιο, αφού η επιστολή αναφέρεται στη δημοσίευση της διαμαρτυρίας των αυτοκινητιστών την οποία δημοσιεύσαμε και μεις.

Ο κ. Έπαρχος λοιπόν, αναφέρει ότι την επιστολή συνέταξαν και έστειλαν 4-5 μέλη του Σωματείου (εκ των 30 συνολικά) που είχαν την σφραγίδα του.

Όσον λοιπόν μας αφορά, δημοσιεύσαμε μόνον την επιστολή - διαμαρτυρία που υπέγραψε ο Πρόεδρος του Σωματείου και έφερε την επίσημη σφραγίδα του. Κι αυτό γιατί δεν διανοηθήκαμε ποτέ να λογοκρίνουμε κείμενο Σωματείου που ασκεί κριτική, εφ' όσον δεν είναι ποινικά κολάσιμη. Δεν δημοσιεύσαμε την ανύπογραφη καταγγελία: Για το θέμα που αναφέρεται δε η απάντησή του κ. Επαρχού, έχουμε γράψει στο προηγούμενο φύλλο μας και οφείλουμε να τονίσουμε απλά πως άποψή μας είναι ότι ανταλλαγή τέτοιου είδους ανακοινώσεων και επιστολών δεν προάγει τη συνεργασία στο νησί μας και καλά θα είναι να αποφεύγεται εκατέρωθεν η όξυνση των πραγμάτων.

ΠΟΔΗΛΑΤΑ

OLYMPIC

ΚΑΣΙΜΑΤΗ Γ. ΑΦΟΙ ΑΕ



ΠΛ. ΙΠΠΟΔΑΜΕΙΑΣ 6-8 - ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ
4122596

ΑΦΟΙ ΜΠΑΛΑΜΠΑΝΟΥ

ΑΝΑΛΑΜΒΑΝΟΥΜΕ
ΠΑΣΗΣ ΦΥΣΕΩΣ ΓΕΩΤΡΗΣΕΙΣ
ΔΟΚΙΜΑΣΤΙΚΕΣ ΑΝΤΛΗΣΕΙΣ
ΑΝΤΛΗΣΕΙΣ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΥ ΓΕΩΤΡΗΣΕΩΝ
ΤΟΠΟΘΕΤΟΥΝΤΑΙ ΠΟΜΟΝΕΣ ΥΠΟΒΡΥΧΙΑ
ΕΓΓΥΗΣΗ 15 ΕΤΩΝ
ΓΛΥΚΟΒΡΥΣΗ ΛΑΚΩΝΙΑΣ - ΤΗΛ. (0735) 91487, 91459

ΠΕΡΙΚΛΗΣ Χ. ΤΖΑΝΝΕΣ

ΕΙΔΙΚΟΣ ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ - ΚΑΡΔΙΟΛΟΓΟΣ
τ. ΙΑΤΡΟΣ ΠΑΘ/ΚΗΣ & ΚΑΡΔ/ΚΗΣ
ΚΛΙΝΙΚΗΣ ΤΖΑΝΝΕΙΟΥ ΓΕΝΙΚΟΥ
ΝΟΣΟΚΟΜΕΙΟΥ ΠΕΙΡΑΙΩΣ

ΔΕΧΕΤΑΙ: 5-8 μ.μ. ΚΑΘ' ΕΚΑΣΤΗΝ
ΦΙΛΕΛΛΗΝΩΝ 40, ΠΑΣΑΛΙΜΑΝΙ ΠΕΙΡΑΙΑΣ
ΤΗΛ.: 45 29 661

ΤΕΧΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ

Μ. ΜΑΛΑΚΟΣ ΠΟΛ. ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ
Χ. ΣΟΥΓΙΑΝΝΗΣ ΑΡΧΙΤΕΚΤΩΝ

ΜΕΛΕΤΕΣ - ΕΠΙΒΛΕΨΕΙΣ - ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ
ΦΙΛΩΝΟΣ 79-81 - ΠΕΙΡΑΙΑΣ
ΤΗΛ.: 41 22 348

ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

ΚΩΝ. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΥ

ΒΗΛΑΡΑ 2 - ΟΜΟΝΟΙΑ
Απέναντι από Ι.Ν. Αγ. Κωνσταντίνου
ΤΗΛ. 52 49 973



ΑΓΡΟΤΙΚΗ
ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ



ΑΓΡΟΤΙΚΗ
ΖΩΝΗ

ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟ

ΚΑΙΤΗΣ ΚΑΣΙΜΑΤΗ - ΒΑΛΣΑΜΟΥ

Αιόλου 104, Ομόνοια, Τηλ. 32 51 500
Μυκάλης 36, Ν. Σμύρνη, Τηλ. 93 30 200

ΓΕΝΙΚΟ ΕΜΠΟΡΙΟ - ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΕΣ

ΒΑΛΕΡΙΟΣ ΚΑΛΟΚΑΙΡΙΝΟΣ

HONDA - MITSUBISHI - VOLVO

MOBIL ΛΙΠΑΝΤΙΚΑ

MASSEY FERGUSON URSUS KAWASAKI

ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΚΑ

ΧΩΡΑ ΚΥΘΗΡΩΝ - ΤΗΛ. (0735) 31226 - 31081



Του τριβόλου η πεζούλα

Ουκ εν τω πολλώ...

ΤΟ ΓΡΑΜΜΑ που απευθυνόταν στα «Κ», αλλά ...κοινοποιήθηκε παντού, δημοσιεύθηκε κάπου με τον τίτλο «Ένα γράμμα που λέει πολλά». Σίγουρα έλεγε πάρα πολλά. Κι όχι μόνο το γράμμα, αλλά και άλλοι λένε πάρα πολλά, νομίζοντας, ότι έτσι κάτι κάνουν.

Κρίμα. Γιατί εδώ ισχύει το «ουκ εν τω πολλώ το ευ», το οποίο τουλάχιστον έπρεπε να γνωρίζουν...

Καλομελέτα

ΓΝΩΣΤΗ τσιριγώτικη έκφραση χρησιμοποίησε για Δημ. Λειτουργό, εκλεγμένο Κοινοτάρχη, αγανακτισμένο από όσα παράλογα άκουγε. Και το έκανε αυθόρμητα εις επήκοον όλων. Το παράδοξο είναι ότι μέχρι στιγμής δεν έλαβε κανένα γράμμα που να λέει πολλά...

Καλομελέτα κι έρχεται, Πρόεδρε;



ΕΝΑ δείγμα αισθητικής βαρβαρότητας από τα Δόκανα παρουσιάζω σήμερα. Μετά από δύο εκλογές, το σπιτάκι που βλέπετε πάνω στον κεντρικό δρόμο, σε λίγο δεν θα 'χει τοίχο ελεύθερο. Υποψήφιοι κυλάνε τις μουτσούνες τους, τα συνθήματά τους και τις προτροπές τους να τους ψηφίσουμε, λέγοντάς μας πόσο καλοί είναι. Άλογα από ζω. περισσότερα από κει, λουλουδάκια κ.λ.π. συμπληρώνουν την εικόνα. Και γω ο φτωχός θα ήθελα να τους παρακαλέσω κάτι. Μας ταλαιπωρούν που μας ταλαιπωρούν με το να 'ρχονται μόνο στις παραμονές των εκλογών να μας γεμίζουν αερα φρέσκο. Είναι ανάγκη να μας γεμίσουν και τους τοίχους χαρτομάνι; Αν μας αγαπούν, ας δώσουν καμιά δωρεά στο Γηροκομείο, αντί να πετάνε το χαρτί και να μας γεμίζουν το νησί μ' αυτές τις ασκήμιες. Να τους έχουμε και υποχρέωση...

ΔΗΜ. ΤΖΑΝΝΕΣ & ΣΙΑ Ε.Ε.
ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΚΑΙ ΜΕΤΑΦΟΡΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ

Εμπορία υλικών οικοδομών
γενικό εμπόριο, μεταφορές

ΤΗΛ. ΛΕΙΒΑΔΙ - ΚΥΘΗΡΑ
(0735) 31420 - 31002 - 31757

ΚΑΙ
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΕΩΣ 8, ΠΕΙΡΑΙΑΣ
(ΟΠΙΣΘΕΝ ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΥ «ΚΕΡΑΝΗΣ»)
ΤΗΛ. 4127846 - 4112526

ΤΟΥ «ΑΜΦΙΔΑΜΑ» ΤΑ ΦΙΛΙΑ, ΓΙΑ ΓΙΟΡΤΕΣ ΚΑΙ ΠΑΣΧΑΛΙΑ

Ποίημα περιπαικτικόν άμα δε και διδακτικόν, συνταχθέν υπό του Αμφιδάματος και των Τριβόλων αυτού

Το Πάσχα πλησιάζει και γω με σούρτα φέρτα αντί για κόκκινα αυγά φιλιά μοιράζω αβέρτα. Και τα φιλιά που δίνω είναι της σάτιρας βολές σ' επάρχους, φίλους και βουλές και σ' όσους άλλους κρίνω. Κι όσοι το πάρουνε στραβά και πάλι δε γελάσουν αυτοί μόνο θα χάσουν και γέλια και φιλιά.

Το πρώτο βέβαια φιλί στον Έπαρχο οφείλω, μα δίνει αμέσως εντολή και με σαπούν στο ξύλο. Και το δεύτερο φιλί μου θα το δώσω στο Σταμάτη κι αυτός κλείνοντας το μάτι θα μου γνέψει πονηρά. «Τι να κάνω από σένα το φιλί σου, φουκαρά. Να 'ταν 'π' όμορφη κυρά κι ας κολλούσα ιλαρά. Κι όταν λίγο ανηφορίσω το Στεργιούλη να φιλήσω, αυτός δίχως χωράτα δαγκωνιά θα μου καρφώσει και θα σκούξει δυνατά «Να λυσάξεις, κερατά». Κι επειδή δεν ημπορώ ετσιδά να τον αφήσω τούτονάνε τον καιρό, δίχως να τονε φιλήσω. Θα ζητήσω από πουλάκι να πετάξει στο Μουζάκι να του σκάσει ένα φιλάκι. Κι αν αυτός δεν το αφήσει τότε ας τον ...κουτσουλήσει.

Εις τον Πρόεδρο Κυθήρων με φωνή πιο δυνατή - στο καλό του το αυτί - θα του σκάσω ένα φιλί. Θα τον πείσω δε στην άλλη εκλογή να ξαναβάλει και στην κάλη να φορτσάρει τον Δαπόντε να πικάρει. Και τους φίλους μου πρόδρους θα φιλήσω όλους μαζί με φιλί που θα πικράνει καθενός το μαγαζί. Μια και σύντομα προβλέπω τις καρέκλες να φιλούν, μερικοί, που απ' την κάλη τον Οκτώβρη δεν θα θγουν.

Και τους άλλους τους εκδότες θα φιλήσω εις το στόμα

κι ίσως κείνοι με δαγκώσουν που δεν έκλεισα ακόμα.

Το Δεσπότη μας μετά θα φιλήσω σταυρωτά και θα ψάλλει δυνατά. «Δε με θέλετε, κακούργο; Σας χειροτονώ το Γιούργη».

Κι εις τους φίλους βουλευτάς που καταφθάνουν κατ' αυτάς, γιατί τους κόφτει ο σταυρός, εις τα μάτια καθενός, τρυφερό φιλί θα δώσω. Κι αν τυχόν ερωτηθώ «γιατί τέτοιο ασπασμό δίνεις, φίλε, εις τα μάτια που σημαίνει χωρισμό; τότε 'γω θ' αποκριθώ «Για να μη σας ξαναδώ να πατήσετε εδώ να ζητάτε το σταυρό μας το φόρο και το σύμπορό μας, των εκλογών παραμονές και τις άλλες τις στιγμές «πού σας ξέρω, βρε χωριάτες, και κονδύλια για στρατες να ζητάτε, βρε τσογλάνια, ή να τρέχω για λιμάνια; Για του Έθνους την αγάπη στη Βουλή πάντα φωνάζω και στην άλληνε την κάλη πάλι φούμαρα σας τάζω».

Κι όταν σε φίλους και γνωστούς σωρό φιλιά μοιράσω και τους μπουχτίσω κι αυτούς κι όταν εγώ χορτάσω, το γείτονα τον κερατά τον Τριβόλο θα πιάσω και εις τα κέρατα μετά φιλιά θα τον κεράσω και θα του πω στα σοβαρά πατώντας του και την ουρά «το 'να 'πό μένα, μασκαρά και τ' άλλο 'πό το Νοταρά. Και μου 'πε να σου πω, Τριβόλι, να σε σηκώσουν οι Διαόλοι, να σου βγει και τόνα μάτι και την κακή σου την ψυχρή. Αν ξαναγράψεις κάτι, κακό για την Αρχή».

Γι' αυτό και γω φοβούμενος ξυλοδαρμό βαρβάτο, τη σάτιρά μου σταματώ, το ίδιο δε σου συνιστώ και σένα, Τριβολάτο.

ΑΜΦΙΔΑΜΑΣ

Οι ...συγγενείς

ΓΝΩΣΤΟΣ Τσιριγώτης της Αυστραλίας, έπαθε, μου λένε, μεγάλο κάζο πριν λίγο καιρό. Νοίκιασε λέει το σπίτι του σε αλλοδαπούς εξ Αμερικής, νέγρους την φυλήν. Και

του είπαν μερικοί κακεντρεχείς αν είναι λέει ...συγγενείς του. Ο λόγος; Είναι κι αυτός, υπέρ του δέοντος μαυριδερός....!

Τα άχερα

ΕΙΝΑΙ βέβαια καθυστερημένο, αφού έγινε σε προηγούμενες εκλογές, αλλά επειδή είναι νόστιμο, είπα να μη σας το στερήσω. Το έμαθα μάλιστα λίγο περιπετειωδώς.

Στις εκλογές του 1981 νομίζω, κατέβηκε στο νησί κι άρχισε προεκλογικό αγώνα γνωστότατος Κυθήριος παράγων. Όμως, όπως ξέρετε, στα χωριά μας οι μισοί δεν μιλιούνται με τους άλλους μισούς. Έτσι κι αυτός, με δυσκολία αντήλασσε κουβέντα με ένα γείτονα του. Την ανάγκη όμως φιλοτιμίας ποιούμενος, ένεκα του ότι ο γείτονας είχε ψήφο, τον επεσκέφθη και του ζήτησε να υπερψηφίσει το κόμμα του κι αυτός θα διορίσει το γιο του κάπου.

Πράγματι, το κόμμα του βγήκε, αλλά την υπόσχεση τη θυμήθηκε παραμονές των επόμενων εκλογών και διεμήνυσε στο γείτονα, ότι δεν τον ξέχασε, αλλά μετά τις εκλογές θα το τακτοποιούσε. (Σου λέει, θα μας ξαναψηφίσει να ξαναβγούμε, αν βέβαια τον είχε πείσει και την πρώτη φορά κάτι που δεν ξέρω). Κι ο πανέξυπνος βέβαια γείτονας του διεμήνυσε με τον ίδιο αγγελιαφόρο.

— Πέστου ότι εγώ τα άχερα τα έχω για τα ζώα και δεν τα τρώω.

Κι έτσι ξαναδυσκόλεψε την «καλημέρα» κι «έχασε» το διορισμό.



Οικολογικό

ΜΙΑ ΜΕΡΑ που ήμουν σε μία παραλία, μου σφύριξε κάποιος στ' αυτί να πάρω από πίσω ένα βυτίο που γέμιζε κείνη την ώρα. Και γω ο χαζός το πήρα. Και τι να δω! Άδειασε κοντά σε ένα δρόμο, κάτω σε κάτι λιόφυτα. Κι όταν ρώτησα γιατί, μου είπε: «Α, δεν ξέρεις, κύριος, ότι κάνουν ...καλό στις εληές;».

Και για τις εληές δεν ξέρω, όντως. Φοβάμαι, όμως, για το ...λάδι που θα φάω, στη σαλάτα.

Ο τριβόλος



ΦΑΝΟΠΟΙΙΑ - ΒΑΦΕΣ

«Ο ΑΝΤΩΝΗΣ»
ΑΝΤ. ΡΑΪΣΗΣ

ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ - ΚΥΘΗΡΑ
ΤΗΛ. 31770 - 31153

A. Vlandis
PHOTO STUDIO
ΠΑΝ. Α. ΒΛΑΝΤΗΣ

Λ. ΓΡ. ΛΑΜΠΡΑΚΗ 63 - 184 34 - ΠΕΙΡΑΙΑ
ΤΗΛ. 41 22 411 TELEX: 218269 SPA (136)

ΤΑΒΕΡΝΑ

«ΜΑΡΚΕΣΑΚΙΑ»
(Στο δρόμο για τα Μυρτιάδια)

ΓΕΩΡΓΙΟΣ Δ. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ
ΚΥΘΗΡΑ ΤΗΛ. 0735-31091

ΣΤΑΥΡΟΠΟΥΛΟΣ ΦΩΤΗΣ
ΚΤΗΜΑΤΟΜΕΣΙΤΗΣ

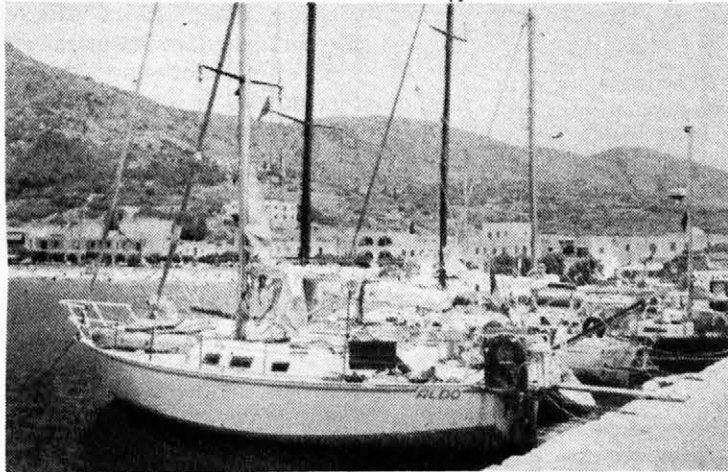
ΛΕΩΦ. ΚΑΛΑΜΑΚΙΟΥ 59, ΑΛΙΜΟΣ, Τ.Κ. 174 55
ΤΗΛ.: 9813953 - 9827156

Οικόπεδα - Μονοκατοικίες - Διαμερίσματα
Καταστήματα - Εκτάσεις παραλιακά κ.λπ.
Δια ξενοδοχεία και εργοστάσια
ΤΟΠΟΓΡΑΦΗΣΕΙΣ ΟΙΚΟΠΕΔΩΝ ΚΑΙ ΕΚΤΑΣΕΩΝ
ΑΜΕΣΟΣ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΙΣ

ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΑ

• **ΔΙΕΚΟΠΗ** η συγκοινωνιακή σύνδεση **Μυλοποτάμου - Αρρέων**, λόγω της εκτέλεσης έργων για τοποθέτηση σωλήνων άρδευσης. Σύμφωνα με πληροφορίες μας και οι εργασίες για το δίκτυο αυτό έχουν διακοπεί προσωρινά, γιατί προέκυψαν προβλήματα με τους ιδιοκτήτες των κτημάτων. Πολλοί πάντως τηλεφώνησαν να

• **ΣΥΜΦΩΝΑ** με κάποιες μη επιβεβαιωμένες ακόμη, πληροφορίες, σταμάτησαν οι εργασίες που μόλις είχαν αρχίσει, για κατασκευή αφοδευτηρίων στο **Καψάλι**. Οι λόγοι λέγεται ότι είναι κάποιες προχειρότητες στην κατασκευή, όπως ότι το μείγμα του τσιμέντου γινόταν με νερό θαλάσσης κι ότι ο βόθρος δεν ήταν



Το γραφικό **Καψάλι** με τη μεγάλη καλοκαιριακή κίνηση. Κινδυνεύει να μείνει κι άλλο καλοκαίρι χωρίς τουαλέτες;

μας ρωτήσουν, γιατί δεν φρόντισαν οι αρμόδιοι να βεβαιωθούν πρώτα για τις δυνατότητες απόσπονης πορείας των εργασιών αφ' ενός κι αφ' ετέρου, γιατί δεν έγιναν πρώτα τα έργα, στις πηγές του νερού κι ύστερα το δίκτυο. Φανταζόμαστε ότι κάποιο σχέδιο θα έπρεπε να ακολουθήθηκε, αλλά το γεγονός της διακοπής της κυκλοφορίας πρέπει να λυθεί σύντομα, αφού είναι ζωτικής σημασίας για την περιοχή.

• **ΑΝΑΜΕΝΕΤΑΙ** μέχρι τέλους Απριλίου να αποκατασταθεί η αρχική κατάσταση στο τοπίο της **Φόνισσας Μυλοποτάμου**, που είχε αλλοιωθεί με την κατασκευή μπαρ και τσιμεντένιων επεκτάσεων. Το σημαντικό πρόβλημα είναι ότι το τσιμέντο ακάλυψε ασφυκτικά τους κορμούς των αιωνόβιων πλατανίων, με κίνδυνο για την ύπαρξή τους.

ΑΝΤΙΚΥΘΗΡΑ:

Νέες φωτοβολταϊκές μονάδες σε κατοικίες

Η ΔΕΗ αποφάσισε να παραχωρήσει σε κατοίκους απομακρυσμένων νησιών αυτόνομες φωτοβολταϊκές μονάδες προκειμένου να τις εγκαταστήσουν στα σπίτια

τους. Συνολικά θα διατεθούν 88 μονάδες που θα συνοδεύονται από τις απαραίτητες ηλεκτρικές συσκευές συνεχούς ρεύματος 24 Βολτ (έγχρωμες τηλεοράσεις, ψυγεία, λαμπτήρες κλπ.).

Στο πρόγραμμα αυτό περιλαμβάνονται και τα Αντικύθηρα όπου λειτουργούν ήδη φωτοβολταϊκές μονάδες. Το πρόβλημα είναι ότι δε γίνεται σωστή συντήρηση κι αν παρουσιασθεί βλάβη βγάζουν τα κρέατα από τα ψυγεία και ταΐζουν τα σκυλιά.

Ελπίζουμε λοιπόν τώρα η ΔΕΗ να φροντίσει και για τη συντήρηση και παρακολούθηση των μονάδων που θα εγκαταστήσει, ενώ θα ακολουθήσει η εγκατάσταση 70 ακόμη παρομοίων μονάδων αργότερα.

Το πρόγραμμα επιχορηγείται (από ποιον άλλο;) από την ΕΟΚ (Αλήθεια πόσοι ακόμη θέλουν να φύγουμε από την ΕΟΚ, τώρα που θα συνδεθούν μ' αυτήν ακόμη και οι ανατολικές χώρες;).

Τα ψηφοδέλτια στον Πειραιά

Με κάποιες αλλαγές στα ψηφοδέλτιά τους κατεβαίνουν στην περιφέρειά μας τα κόμματα στις εκλογές της 8ης Απριλίου, τις τρίτες κατά σειρά μέσα σ' ένα χρόνο, που καλούνται να δώσουν κυβέρνηση στη χώρα και να λύσουν τα σημαντικότερα προβλήματα του τόπου.

Στις αλλαγές των ψηφοδελτίων σημειώνουμε ότι στη Ν.Δ. τον κ. **Γ. Περιμένη** αντικαθιστά ο κ. **Β. Μιχαλολιάκος**. Η Ν.Δ. είχε εκλέξει 4 βουλευτές στις τελευταίες εκλογές, τους κ.κ. **Α. Ανδριανόπουλο**, **Γ. Καλό**, **Μ. Μαρινάκη** και **Μ. Πατλάκα**. Στο ΠΑΣΟΚ τους κ.κ. **Κ. Κανναβάκη** και **Δ. Παπακώστα** αντικαθιστούν οι κ.κ. **Γ. Αζαρή** και **Ν. Τομαράς**, που θα συναγωνιστούν μαζί με τους άλλους υποψηφίους για τις τρεις θέσεις στη Βουλή που τώρα κατέχουν οι κ.κ. **Κ. Σημίτης**, **Γ. Παπασπύρου** και **Αντ. Ντεντιδάκης**. Στο Συνασπισμό, του οποίου τη μοναδική έδρα στις προηγούμενες εκλογές κέρδισε ο **Μ. Ανδρουλάκης**, νέα πρόσωπα είναι οι **Κ. Αντωνάκος**, **Αρχ. Κωστάκος**, **Νικ. Ταβλαδωράκης**.

ΠΡΟΣΩΠΑ

• Ο καθηγητής κ. **ΙΩΑΝΝΗΣ ΣΤΡΑΤΗΓΟΣ** έλαβε από το Δήμο Αθηναίων το Ανώτατο παράσημο για τις υπηρεσίες που έχει προσφέρει στο κοινωνικό σύνολο και για την επιστημονική του προσφορά σε διάφορους τομείς της Επιστήμης.

• Ο οδοντίατρος κ. **ΒΑΣ. Μ. ΤΖΩΡΤΖΟΠΟΥΛΟΣ** μετείχε σε συνέδριο και μίλησε ως Πρόεδρος του Οδοντιατρικού Συλλόγου Πειραιώς.

• Ο καθηγητής κ. **ΠΑΝ. Ε. ΒΑΡΔΑΣ** ανέλαβε την οργάνωση της Πανεπιστημιακής Κλινικής της Καρδιολογίας στο Πανεπιστήμιο Κρήτης (Ηράκλειο). Σύμφωνα με πληροφορίες μας, η μονάδα την οποία οργάνωσε είναι μία από τις πληρέστερες (αν όχι η πληρέστερη) του είδους στην Ελλάδα.

• Ο κ. **ΒΑΣ. ΚΟΥΡΤΣΗΣ**, τ. πρόεδρος του ΟΠΕ, ο οποίος έχει βοηθήσει πολλαπλά τα Κύθηρα, ανέλαβε πρόεδρος του Συνδέσμου Εξαγωγέων Βορείου Ελλάδος.

Εκδρομή στην Παναγία Προυσιώτισσα

Στην Παναγία των ψηλών βουνών και των καταραχιών. Στη λεβεντογέννα Ρούμελη. Σε μια τοποθεσία από φαράγγια και βουνοπλαγιές, γεμάτες από άγριο μεγαλείο και ομορφιά. Στην Παναγία την Προυσιώτισσα. Ψηλά στο Μοναστήρι να 'ρθείς για να προσευχηθείς. Κι από εκεί για ν' αγναντέψεις. Πρέπει να 'ρθείς. Για να πραγματοποιήσεις το όνειρό σου για τον Προυσό.

Έλα στις 27 και 28 τ' Απρίλη στη διήμερη, καλά οργανωμένη εκδρομή της Κυθηραϊκής Αδελφότητας, με αρχηγό και ξεναγό τον Τάση Κουκούλη. Δήλωσε έγκαιρα συμμετοχή στα τηλ. 4174887 και 4120898.

Οι πλήρεις συνδυασμοί είναι: **Ν.Δ. Α' Πειραιά:** Ανδριανόπουλος Α., Καλός Γ., Μαρινάκης Μ., Μελάς Π., Μιχαλολιάκος Β., Παπαπολίτης Σ., Πατλάκας Μ., Τσανάκη - Σορώτου Μ.

ΠΑΣΟΚ Α' Πειραιά: Αζαρή Γ., Μπεντενιώτης Εμ., Νικολιανάκος Μάρ., Ντεντιδάκης Α., Παπασπύρου Ι., Σημίτης Κ., Σουμάκης Στ., Τομαράς Ν.

ΣΥΝ. Α' Πειραιά: Ανδρουλάκης Μίμης, Αντωνάκος Κων., Κωστάκος Αρχοντούλα, Λεουτσάκος Ευστ., Μπενέτος Γ., Σταματόπουλος Αθ., Ταβλαδωράκης Νικ.

Η πολιτική κίνηση

Εντείνεται η πολιτική δραστηριότητα στο νησί μας εν όψει των εκλογών της 8ης Απριλίου. Οι υποψήφιοι των κομμάτων προσπαθούν να «ζεστάνουν» την ατμόσφαιρα, αφού ο κόσμος έχει «κρυώσει» από τις αλλεπάλληλες εκλογικές αναμετρήσεις, ενώ είναι γεγονός ότι οι οπαδοί όλων των κομμάτων φέρονται δυσανεκτικοί με την τροπή των πραγμάτων, καθώς μια νέα παρατεταμένη κυβερνητική αστάθεια θα κλονίσει ακόμη περισσότερο την ήδη κλονισμένη οικονομία της χώρας.

Στα Κύθηρα πάντως ήλθαν για την προεκλογική κίνηση, σύμφωνα με πληροφορίες μας και μέχρι τη στιγμή που γράφονταν αυτές οι γραμμές, οι υποψήφιοι κ.κ. **Α. Ανδριανόπουλος**, **Μ. Τσανάκη** και **Π. Μελάς** της Ν.Δ., **Κ. Σημίτης**, **Α. Ντεντιδάκης** του ΠΑΣΟΚ και **Μ. Ανδρουλάκης** του Συνασπισμού.

Στις φετινές εκλογές έχουμε πάλι υποψήφιο τον κ. **Ποτήρη** στην Κορινθία και στο ψηφοδέλτιο του Συνασπισμού Α' Πειραιά την κ. **Αρχ. Κωστάκου**, σύζυγο του Κυθήριου από τον Καραβά **Θ. Λιδυμιώτη**.

Ο Νομάρχης στα Κύθηρα

Επίσκεψη στο νησί μας πραγματοποίησε στις 12 Μαρτίου ο Νομάρχης Πειραιά κ. **Γκέλιτσος**, ο οποίος ενημερώθηκε για τα προβλήματα του τόπου. (Από προβλήματα, κύριε Νομάρχα, άλλο τίποτα. Λύσεις θέλουμε).

Σύμφωνα με τις πληροφορίες μας, ο σκοπός της επισκέψεως ήταν να γνωρίσει το νησί και να μιλήσει με τους εκπροσώπους των Κοινοτήτων και φυσικά με τον Έπαρχο κ. **Νοταρά**, με τον οποίο είχε μακρά συνεργασία. Φυσικά κάθε επίλυση θέματος παρεμπόδιε για μετά τις εκλογές, αφού τώρα ούτε χρήματα διατίθενται, ούτε προγραμματισμοί γίνονται. Περιμένουμε, λοιπόν. (Εξ άλλου τόσα χρόνια δεν κάνουμε και τίποτ' άλλο).

Μ. Λουράντος - Πιέρρος

Στα πεταχτά

• **ΣΤΟ ΧΟΡΟ ΤΟΥ** ο σύλλογος του Αυλαίωνα «Φιλόθεος» μοίρασε το 5ο μονόφυλλο που αναφέρεται στη δράση του. Απ' ότι μαθαίνουμε ότι το Υπουργείο Πολιτισμού ευχαρίστησε το σύλλογο για τη βοήθειά του στη διάσωση και νασηλώση του Ενετικού Κανιστρου του Αυλαίωνα (Κανέλο). Τώρα ο Σύλλογος συνεχίζει τις προσπάθειές του για ολοκλήρωση του έργου. Να τον βοηθήσουμε όλοι πρέπει.

• **Ο ΑΡΧΙΜΑΝΔΡΙΤΗΣ** κ. **Ευθ. Καλλίγερος** βρίσκεται για άλλη μία φορά στην Αυστραλία, ένα από τα ταξίδια, στα οποία δραστηριοποιείται συχνά ο αειθαλής ιερωμένος, πάντα για να κάνει ένα ακόμη έργο για το νησί μας.

• **ΚΙ Η ΠΡΩΤΗ** αντίδραση στη σταυροφορία μας για τα τοπωνύμια. Η Ελληνική Ονοματολογία Εταιρεία με επιστολή της στα «Κ» συγχαιρούν για την πρωτοβουλία της έρευνας και μας εύχεται. Η επιτυχία όμως εξαρτάται από τους αναγνώστες. Όσο περισσότεροι ανταποκριθούν, τόσο πιο γοργά είναι. Λοιπόν σας περιμένουμε. Ένα παιχνίδι, είναι να θυμηθείτε τις ονομασίες που σας ζητάμε.

• **Ο ΣΥΛΛΟΓΟΣ** Κυθηρίων Αλίου, με ανακοίνωσή του γνωστοποιεί ότι κέρδισε την γνωστοποίηση στο Συμβ. Επικρατοσύνης (το έχουμε ήδη γράψει για να κτίσουν με το σύστημα «πανταχόθεν ελευθερία» στην περιοχή και καλεί όλους να αποφύγουν ενέργειες που υποβαθμίζουν το περιβάλλον στην περιοχή.

• **ΠΟΣΟ** 130.000 δρχ. δόθηκε το Γενικό Φιλόπρωχο Τμήμα της Ιεράς Μητροπόλεως προς αναξιοπαθούντες. Ο Σύν. Μητροπολίτης κ.κ. **Ιάκωβος** και ο Αρχιμανδρίτης της Ιεράς Μονής Οσίου Θεοδώρου κ. **Κύριλλος**, ευχαριστούν θερμά τους ευεργέτες και δωρητές της Μονής και τους εύχονται προσωπική και οικογενειακή ευτυχία.

• **ΤΟ ΠΕΤΡΕΛΑΙΟΚΙΝΗΤΟ** «Μυρτιδιώτισσα» ανέλαβε την άγωνα ταχυδρομική γραμμή Κυθήρων - Αντικυθήρων για 1-2-30 χρον. διάστημα από 1-2-90 έως 31-1-91, που θα κάνει μια φορά την εβδομάδα.

ΑΝΘΗ - ΦΥΤΑ

Ζεμπρε Βίβα

ΕΒΡΟΥ 3 ΠΛΑΤ. ΔΑΒΑΚΗ - ΑΙΓΑΛΕΩ - ΤΗΛ. 59 00 770 & ΙΕΡΑ ΟΔΟΣ 301

MOTORENT

PANAYOTIS

PANAYOTIS S. DEFTEREVOS
MOPEDS, MOTOR CYCLES
CANOES, PEDALBOATS,
SURFING BOARDS
WATER SKIS

KYTHIRA: CHORA - KAPSALI
TEL. 31004, 31700, 31600

ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟ ΚΥΘΗΡΩΝ

YAMAHA, MOTOCANE, IFA MZ, SIMSON,
PIAGGIO, GILERA, SELVA, GOLDONI, JOHN
DEERE

ΗΛΙΟΘΕΡΜΑ

ΑΛΦΙΕΡΗ

SUN-RAY

ΑΠΟ ΧΑΛΚΟ ΚΑΙ ΑΝΟΞΕΙΔΩΤΟ ΑΤΣΑΛΙ

Για δωρεάν ζεστό νερό χειμώνα - καλοκαίρι

ΑΚΤΗ ΘΕΜΙΣΤΟΚΛΕΟΥΣ 348, ΠΕΙΡΑΙΑΣ - ΤΗΛ. 4513491

ΑΝΤΩΝΗΣ ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ

ΔΙΑΚΟΣΜΗΣΕΙΣ

ΧΑΡ. ΤΡΙΚΟΥΠΗ 65 - ΑΘΗΝΑ - ΤΗΛ. 3621142 & 3600931

ΥΠ/ΜΑ: Ι. ΣΟΥΤΣΟΥ 9 (ΣΟΝΙΑ) - ΤΗΛ. 6467172

★ ΜΟΚΕΤΤΕΣ & ΧΑΛΙΑ ΣΕ ΠΟΙΚΙΛΙΑ

★ ΤΑΠΕΤΣΑΡΙΕΣ ΤΟΙΧΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΕΣ

★ ΠΛΑΣΤ. ΔΑΠΕΔΑ ΟΛΩΝ ΤΩΝ ΤΥΠΩΝ

★ ΣΤΟΡ ΠΑΡΑΘΥΡΩΝ - ΚΟΥΡΤΙΝΕΣ